

L

- l. abrev. de **libro** en las *Reglas de catalogación*.
 l. gót. abrev. de **letra gótica** en las *Reglas de catalogación*.
 l. rom. abrev. de **letra romana** en las *Reglas de catalogación*.

la

lábaro. Monograma del nombre de Cristo formado por el entrelazamiento de sus dos primeras letras en griego, la *ji* y la *ro* mayúsculas, representadas en latín por la *X* y la *P*, combinadas a veces con otros elementos como la cruz, el alfa y omega, etc. = crismón, cristograma, monograma constantiniano. + cristus, estaurograma, invocación simbólica.

laberinto. 1. Composición poética hecha de manera que los versos puedan leerse al derecho y al revés y de otras maneras sin que dejen de formar cadencia y sentido.* 2. Pasatiempo gráfico consistente en dar, entre varias opciones desorientadoras, con el único y verdadero camino que lleva desde un punto a otro.

lacónico, ca. 1. Breve, conciso, compendioso. *Lenguaje, estilo LACÓNICO; carta, respuesta LACÓNICA*. * 2. Persona que escribe de esta manera. *Escritor LACÓNICO*.

lacrado, da. Cerrado con lacre. + sellado.

lacrado. Acción y efecto de lacrar.

lacrador, ra. Que cierra con lacre.

lacrar. Cerrar con lacre.* + sellar.

lacre. Pasta sólida, compuesta de goma laca y trementina con añadidura de bermellón o de otro color. Emplease derretido en cerrar y sellar cartas y en otros usos análogos.*

ladrillo. Composición breve que suele colocarse en el margen de la plana, generalmente para indicar el contenido del texto.* + arracada.

lado tela. cara tela.

lado fieltro. cara fieltro.

ladrillo. Obra pesada y aburrida.

ladrón, na. V. *línea ladrona*.

ladrón. Pedazo de papel que queda al imprimir entre la forma y el borde del pliego y deja en blanco una parte de este, lardón.* + agujeta, fraile.

ladrón de derechos de autor. bibliopirata.

ladrón de libros. biblioclepto. = bibliopirata.

laguna. 1. En los manuscritos o impresos, omisión o hueco en que se dejó de poner algo o en que algo ha desaparecido por la acción del tiempo o por otra causa.* + omisión. 2. Ausencia de una o más piezas en una colección documental.

lám. abrev. de **lámina** en las *Reglas de catalogación*.

lambda. Signo de corrección semejante a la letra griega del mismo nombre que se intercala en el lugar del texto donde debe interpolarse una letra, una palabra o una frase que, precedida del mismo signo, se indica en el margen de la prueba de imprenta.

lámina. 1. Plancha de cobre o de otro metal en la cual está grabado un dibujo para estamparlo.*

2. V. **abridor de láminas**. 3. Figura trasladada al papel u otra materia, estampa.* 4. Ilustración a toda página, impresa por una sola cara, en hoja de papel de mejor calidad, intercalada en un libro o reunida con otras en un sobre pegado en la guarda posterior, y no incluida en su paginación general. En las *Reglas de catalogación* se abrevia **lám.**

lámina doble. **lámina** que abarca las dos páginas contiguas de una de las caras de una hoja doblada por la mitad al tamaño de las páginas del libro.

lámina fuera de texto. V. **texto (fuera de)**.

lámina plegada. **lámina** impresa aparte y cuyo excesivo tamaño hubo que adaptar mediante

pliegues al de las hojas del volumen en que se insertó.

lámina sobrepuesta. **lámina** impresa aparte y pegada luego sobre una cara de una hoja de un volumen.

lámina suelta. **lámina** que no va intercalada entre las páginas de un libro, sino incluida, generalmente con otras, en una bolsa o sobre pegado en la guarda posterior del volumen.

laminación. laminado.*

laminado. Acción y efecto de laminar.* = laminación.

laminador, ra. Persona, medio o procedimiento que lamina.

laminar. Proteger o restaurar una hoja de papel recubriéndola, por una o ambas caras, con una hoja o lámina de material transparente e impermeable aplicada mediante presión o calor.

laminar con plástico. plastificar.

laminario. 1. Colección organizada de láminas sueltas o recortadas de otras publicaciones para utilizarlas en una biblioteca escolar como apoyo a la enseñanza. 2. Archivador vertical donde se guarda la colección anterior.

laminero, ra. Persona, medio o procedimiento que hace láminas. = abridor de láminas, esculpidor, grabador. + aguafuertista, burilador, calcógrafo, cromoxilógrafo, entallador, estampero, impresor de imágenes, litógrafo, xilógrafo.

lámpara. V. **base de lámpara, párrafo en base de lámpara**.

lámpara de Wood. **lámpara** eléctrica que emite rayos ultravioleta que hacen legible un texto invisible a la luz natural, como el texto inferior de un palimpsesto.

lance. En el poema dramático, o en cualquier otro análogo, en la novela, suceso, acontecimiento, situación interesante o notable.*

lance (de). 1. Dícese de lo que se compra barato, aprovechando una coyuntura.* 2. V. **librería de lance, librero de lance, libro de lance**.

lanzamiento. Acción y efecto de lanzar. + lanzamiento.

lanzar. Preparar la puesta a la venta de una edición poniendo en marcha una campaña publicitaria y otros medios adecuados al caso. + relanzar.

lapicera. 1. *Argent.* **portaplumas**.* = canutero, canuto, cañonera, manguillero, manguillo, palillero. 2. *Argent.* Por ext., **estilográfica**.*

lapicero. 1. Instrumento en que se pone el lápiz para servirse de él.* = calzador. 2. **lápiz**, barrita de grafito.*

lapidario, ria. Perteneciente o relativo a las inscripciones en lápidas. *Estilo LAPIDARIO*.*

lapidario. Libro medieval que describe las virtudes y propiedades que, bajo la influencia de los astros, tienen determinadas piedras preciosas. El más famoso de los lapidarios cristianos es el de Marbodius (1035-1123), obispo de Rennes. En España lo es el de Alfonso X el Sabio, que realmente es una traducción de un texto caldeo al árabe hecha por un tal Abolays, finalmente traducida al castellano por Yhuda Mosca el menor y el clérigo García Pérez. + gea.

lápiz. Instrumento para escribir formado, en principio, por una barrita de grafito, llamada *mina*, enfundada en un cilindro o prisma de madera, según lo describe Konrad Gessner en 1565. Su uso se difundió a partir del establecimiento de la fábrica de la familia Faber en Nuremberg en 1760, y se generalizó a partir de 1765, fecha en que Nicholas Jacques Conté fabricó en Francia la mina a base de barritas de grafito molido y cocido, que hoy se ofrece en 19 durezas distintas, que van desde la 9H, que es la más dura, hasta la 8B, que es la más blanda. A partir de 1850 se fabricaron lápices de colores mediante la aplicación de tintes de anilina. = lapicero, plomo. + afilalápices, caperuza, capuchón, compás de pinzas, contera, cortalápices, guardapuntas, lapizar, portalápiz, portaminas, sacapuntas.

lápiz (sacar punta al). apuntar.

lápiz de plomo. grafito.* = chachal.

lápiz de tinta. **lápiz** cuya mina, al humedecerse, escribe como si tuviera tinta.* = lápiz tinta.

lápiz eléctrico. Dispositivo que se acopla al hueco de la mano y cuya punta se calienta al enchufarlo a la electricidad, sirviendo entonces para escribir con ella la signatura topográfica sobre el lomo de un libro si actúa sobre un papel especial intermedio que, bajo la acción del calor, transfiere su tinta.

lápiz estilográfico. Instrumento de escritura en forma de canuto en cuyo interior se aloja una mina que queda presionada por el extremo de salida, por lo que, mediante un giro, se puede asomar o esconder a voluntad tanta punta como se desee. + portaminas.

lápiz litográfico. **lápiz** elaborado con una mezcla de jabón, cera, sebo, goma laca, salitre y negro de humo, que se usa para dibujar o escribir sobre piedra litográfica

lápiz óptico. lector óptico en forma de lápiz.

lápiz plomo. lápiz de plomo.* = chachal.

lápiz tinta. lápiz de tinta.

lapizar. Dibujar o rayar con lápiz.*

lapsus cálamí. lat. equivalente a *error de pluma*, incorporado al *DRAE* porque se usa en castellano con su propia significación de error cometido al correr de la pluma.*

lardón. 1. Adición hecha al margen en el original o en las pruebas.* + acotación, adición, anotación, apostilla, banderilla, cita textual, comentario, comento, cota, escolio, glosa, ladillo, nota. 2. **ladrón**.

largometraje. Película cinematográfica cuya proyección dura más de una hora.

lasto. Recibo o carta de pago que se da al que lasta o paga por otro, para que pueda cobrarse de él.* = carta de pago y lasto.

lata. fam. Discurso o conversación fastidiosa.* + latazo.

latazo. aum. de **lata**, discurso prolijo.*

latinado, da. Dícese de quien hablaba o escribía en romance bajo la dominación árabe en España.*

latinar. p. us. Hablar o escribir en latín.* = latinear.

latinear. 1. p. us. **latinar**.* 2. fam. Emplear con frecuencia voces o frases latinas al hablar o escribir en español.* = latinizar.

latiniparla. Lenguaje de los que emplean con afectación voces latinas al hablar o escribir en español o en otro idioma que no sea el latino.*

latinista. Persona que escribe sobre la lengua y la cultura de la Roma clásica y que, por tanto, puede haber escrito obras sobre ello.

latinizar. 1. Dar forma latina a voces de otra lengua.* 2. fam. **latinear**, emplear latinajos.

laudatoria. desus. Escrito u oración en alabanza de personas o cosas.* = panegírico. + corona fúnebre, dítirambo, elegía, epicedio, epiceyo, loanenia.

laurente. Oficial que en los molinos de papel tiene por cargo principal asistir a las tinas con las formas y hacer los pliegos.*

laus Deo. lat. equivalente a *gloria a Dios*, *alabado sea Dios*, e incorporado al *DRAE* porque suele emplearse al final de una obra.

lavar. Dar color con aguada a un dibujo.*

lay. Composición poética de la Edad Media, en provenzal o en francés, destinada a relatar una leyenda o historia de amores, generalmente en versos cortos.*

lazo, **enlace**, cuerdecilla mediante la cual se cuelga de un documento su sello de cera. + lengüeta.

le

lección. 1. **lectura**, acción de leer.* = leída, leyenda. 2. Inteligencia de un texto, según parecer de quien lo lee o interpreta, o según cada una de las maneras en que se halla escrito.* + variante. 3. **capítulo**, división formal de un texto, general-

mente de tipo docente, para acomodarlo a la estructura del programa de la asignatura correspondiente. = lección, lición. + episodio, libro, mamotreto, parte, sección, tomo, tratado. 4. Texto leído o transcripción de las palabras pronunciadas por alguien ante un auditorio con intención docente, adquiriendo mayor solemnidad cuando tiene el carácter de lección inaugural o magistral. + arenga, conferencia, discurso, disertación, exposición, oración, pregón, proclama, sermón.

leccionario. Libro litúrgico católico primitivo, posterior al sacramentario, que recogía las perícopas bíblicas o pasajes de la Sagrada Escritura que debían leerse en las celebraciones litúrgicas. Comprendía las *capitularia*, capitulares o índice de pasajes; el evangeliario, que contenía los pasajes evangélicos; el epistolario o *apostolus*, que contenía los pasajes no evangélicos; el leccionario de la misa, que reunía los pasajes no evangélicos y los evangélicos; el leccionario del oficio, que reunía todas las lecturas necesarias para la celebración del oficio divino; y el *comes* o *liber comitis*, que recogía los pasajes del epistolario o los de este y del evangeliario juntos [Nocent]. + *Lectio-narium missae*, *Lectio-narium officii*.

lecciones de cosas. Libro escolar para la práctica de la lectura sobre temas científicos y técnicos (animales, vegetales, objetos, inventos, etc.), vistos generalmente desde un ángulo experimental, con los que complementar el aprendizaje de las disciplinas del programa mediante las oportunas preguntas sobre lo leído.

lechada. Masa suelta a que se reduce el trapo moliéndolo para hacer papel* + arrepistar, batán, desguinzar.

lección. ant. **lección**.*

leccionario. 1. ant. **leccionario**.* 2. Principio de una obra; como oración, libro, etc.

Lectio-narium missae. lat. Título uniforme recomendado por la FIAB para el libro litúrgico pre y posttridentino de los ritos latinos de la Iglesia católica que es parte del *Missale* y contiene los pasajes bíblicos, no evangélicos y evangélicos, que han de leerse en la misa. = *Epistolae*, *Epistolae et Evangelia*, *Epistolarium*, *Evangelia*, *Evangelia et epistolae*, *Evangelium*.

Lectio-narium officii. lat. Título uniforme recomendado por la FIAB para el libro litúrgico posttridentino de los ritos latinos de la Iglesia católica que es parte del *Breviarium* y contiene todas las lecturas necesarias para la celebración del oficio divino.

lector, ra. 1. Persona que lee para sí o en voz alta. = leedor, letor, leyente. + alfabetizado, analfabeto, iletrado, letrado, neoleedor. 2. Persona usua-

ria de un centro documental y más concretamente de una biblioteca donde lee. 3. Persona que lee los originales ofrecidos por sus autores a una editorial y dictamina sobre su valor.

lector. 1. Dispositivo o aparato que lee. 2. **lector de microformas**.

lector-copiador. **lector-reproductor**.

lector de cintas perforadas. Aparato que interpreta y transfiere a un ordenador la información codificada en una cinta perforada.

lector de estilo. **corrector de estilo**.

lector de gacetas. **gacetista**.

Lector de letra antigua. Perito oficial para la transcripción de documentos paleográficos cuya figura oficial aparece en España en el siglo XVIII con el primitivo nombre de Revisor de letra antigua. Los requisitos exigidos para la obtención de este título aparecen en el libro VIII, título I, ley VI de la *Novísima Recopilación*, y en la R. O. de 21.07.1838. Es el precedente del título de *Paleógrafo* de la Escuela Superior de Diplomática. + *Paleógrafo*, Revisor de letra antigua.

lector de microfichas. 1. Aparato proyector de imágenes que permite leer a simple vista el contenido de una microficha. 2. **lector de microformas** para microfichas.

lector de microfilmes. **lector de microformas** para microfilmes.

lector de microformas. Aparato que, con auxilio de una o varias lentes, amplía la microimagen de una determinada clase de **microforma** hasta hacerla legible a simple vista reflejándola en una pantalla mediante la luz ambiente o una fuente de luz que lleva incorporada.

lector de pruebas. **atendedor**. + **corrector de pruebas**.

lector del Alcorán. **almocrí**.

lector-impresor. **lector-reproductor**.

lector moroso. **prestatario moroso**.

lector óptico. Emisor de rayos láser de baja potencia, en forma de lápiz o de consola, capaz de interpretar etiquetas en código de barras. + **lápiz óptico**.

lector-reproductor de microfichas. **lector-reproductor de microformas** para microfichas.

lector-reproductor de microfilmes. **lector-reproductor de microformas** para microfilmes.

lector-reproductor de microformas. **lector de microformas** que, además de permitir leer a simple vista el contenido de una determinada clase de **microforma**, puede sacar copia ampliada de ella sobre papel.

lector voraz. **ratón de biblioteca**.

lectura. 1. Acción de leer.* = lección, leída, leyenda, leyenda. + cavil, cavilla, puntos de conduc-

ción. 2. Texto que se lee o se ha leído. 3. Interpretación dada al sentido de un texto. 4. Variante de una o más palabras de un texto.* 5. Cultura o conocimientos de una persona.* 6. Carácter de imprenta que, en España, media 10,37 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.]. 7. Otro carácter de imprenta que, en España, media 11,31 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.]. 8. Otro carácter de imprenta que, en España, media 11,97 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.]. = **cícero**.

lectura (cinco). Carácter de imprenta que, en España, media 59,99 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.].

lectura (cuatro). Carácter de imprenta que, en España, media 48,01 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.].

lectura (doble). Carácter de imprenta que, en España, media 23,94 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.].

lectura anormalmente lenta. **bradilexia**.

lectura anormalmente rápida. **taquilexia**.

lectura chica. **lecturita**.

lectura de estilo. **corrección de estilo**.

lectura de pruebas. **corrección de pruebas**.

lectura de una sola mano. **obra pornográfica**.

lectura dificultosa. **balbuceo**. = **balbucencia**.

lectura docta. **erudición**.

lectura en sala. **lectura** que los usuarios de una biblioteca realizan dentro del ámbito de la misma, sin usar del préstamo. + **consulta**.

lectura para adultos (sección de)

lectura social. Dícese de la **lectura** que resulta en favor de persona distinta de quien la ha hecho, como la que hace cualquier profesional para ampliar o poner al día sus conocimientos en favor de sus clientes.

lecturabilidad. Calidad de **lecturable**. = **comprensibilidad**, **inteligibilidad**. + **ladrillo**, **legibilidad**, **manos un escrito** o **libro** (caerse de las).

lecturable. Dícese del texto que se puede entender y seguir fácil y gratamente al leerlo por razón del tema tratado, así como por el vocabulario, el estilo literario y la corrección gramatical empleados. = **comprensible**, **inteligible**.

lecturas. Cultura o conocimientos de una persona.*

lecturita. Carácter de imprenta que, en España, media 11,04 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.]. = **lectura chica**.

lecturita (doble). Carácter de imprenta que, en España, media 21,95 puntos Didot en la antigua nomenclatura [John Richardson, Jr.].

leedor, ra. **lector**, que lee.* = **letor**, **leyente**.

leer. 1. Pasar la vista por un texto haciéndose cargo del valor y significación de los caracteres empleados, y pronunciando o no las palabras representadas por esos caracteres. = meldar. + paralexia. 2. Entender o interpretar un texto de este u otro modo.* 3. Pasar la vista por una partitura haciéndose cargo del valor y significación de las notas empleadas, y reproduciendo o no, verbalmente o mediante un instrumento musical, los sonidos representados por esas notas. 4. Recibir información de una memoria, de un soporte o de otra fuente informática.

leer (incapacidad parcial de). dislexia.

leer (incapacidad total de). alexia.

leer a pasto. leer de cabo a cabo.

leer a trompicones. leer con discontinuidad, interrumpiendo la lectura constantemente. + leer de un tirón.

leer a tropezones. leer con varios impedimentos y tardanzas ante las palabras desconocidas, y rapidez ante las demás.

leer atragantándose. atrancarse.

leer cifra. descifrar.

leer con dificultad. balbucir.

leer con discontinuidad. leer a trompicones.

leer cortándose. atrancarse.

leer de cabo a cabo. leer del principio al fin. = co-leto (echarse al), leer a pasto, leer de cabo a rabo.

leer de cabo a rabo. leer del principio al fin. = co-leto (echarse al), leer de cabo a cabo.

leer de corrido. leer con presteza y sin entorpecimientos.*

leer de nuevo. releer.

leer de un tirón. leer de una vez, de un golpe, sin interrumpir la lectura. + leer a trompicones.

leer dificultosamente. balbucir. = balbucear.

leer en silencio. leer captando el significado de las palabras formadas por los caracteres que figuran en un texto, pero sin pronunciarlas. = leer mentalmente, leer para los adentros, leer para sí. + leer en voz alta.

leer en voz alta. leer pronunciando las palabras formadas por los caracteres que figuran en un texto. = leer oralmente. + leer en silencio.

leer entre líneas. leer entre renglones.*

leer entre renglones. Penetrar la intención de un escrito, suponiendo, por lo que dice, lo que intencionadamente calla.* = leer entre líneas.

leer estilo. corregir estilo.

leer letras aisladamente. deletrear.

leer ligeramente un escrito. recorrer.

leer mentalmente. leer en silencio.

leer omitiendo partes. brincar. = saltar, truncar.

leer oralmente. leer en voz alta.

leer otra vez. releer.

leer para corregir. repasar.

leer para los adentros. leer en silencio.

leer para sí. leer en silencio.

leer pasajes sueltos. hojear. = trasfojar, trashedojar.

leer pruebas. corregir pruebas.

leer sílabas aisladamente. silabear.

leer sin reflexión. pasar.

leer superficialmente. recorrer.

leer texto cifrado. descifrar.

leer texto codificado. descodificar.

leer vacilando. balbucir.

leg. abrev. de legajo.

legado. 1. Procedimiento gratuito de adquisición de fondos merced a una disposición testamentaria que ofrece un documento o un conjunto de ellos a un archivo, biblioteca u otro centro documental, en condiciones que el beneficiario puede aceptar o no. + adquisición, legatario. 2. Documento o conjunto de ellos recibidos por el procedimiento anterior. + *ex haereditate*.

legajo. Unidad archivística de conservación formada por un conjunto de piezas reunidas por tratar de una misma materia y atadas al efecto. Se abre-
via **leg.** = ligarza, lío. + atado de papeles, balduque, carpeta, expediente, folder, mazo de papeles.

legajo (envoltura de un). camisa.

legajo (formar). enlegajar.

legajo muy abultado. mamotreto.

legalización. Certificado o nota, con firma y sello, que acredita la autenticidad de un documento o de una firma.*

legalizado, da. Auténtico, que hace fe pública. = autorizado.

legalizar. Comprobar y certificar la autenticidad de un documento o de una firma.* = autenticar, autenticar, legitimar. + testificata.

legastenia. Dificultad para comprender lo que se lee. + claro, comprensibilidad, entendible, incomprensibilidad, ininteligible, inteligible, lecturabilidad.

legatario, ria. Persona física o jurídica favorecida con un legado.

legenda. Historia o actas de la vida de un santo.* = actas, leyenda. + hagiografía.

legendario. 1. Colección de leyendas. 2. Libro que contiene la colección anterior. 3. Libro litúrgico de los ritos latinos de la Iglesia católica que es parte del *Breviarium* y contiene una colección de leyendas de santos ordenadas cronológicamente por el día del año de su celebración por la Iglesia y destinadas especialmente a su lectura durante los maitines. = *Legendarium*. + actas, *flos sanctorum*, hagiografía, legenda, leyenda, martirologio, *menologion*, pasionario, santoral, *sinarion*.

Legendarium. lat. Título uniforme recomendado por la FIAB para el **legionario**.

legibilidad. Calidad de un texto para ser legible o leíble, debida a la clase de letra de mano o de imprenta empleada en él, su tamaño, su grosor, los espacios, las interlíneas, etc. + comprensibilidad, ilegibilidad, lecturabilidad, legastenia.

legible. Que se puede leer fácilmente a simple vista. Para considerar que un texto es legible, se debe poder reconocer, por lo menos, siete de ocho letras simbólicas seguidas una de otra. = leíble. + comprensible, ilegible, lecturable.

legislación. Compilación de leyes sobre una materia determinada. = cuerpo legal. + código, decreterio, digesto, fuero, ordenamiento, ordenanza.

legista. Persona que escribe sobre legislación y jurisprudencia.

legitimación. legalización, acción y efecto de legitimar.

legítimar. legalizar, garantizar la autenticidad de un documento o una firma con una diligencia que se describe en el documento o fajo la firma [Moliner].

lego, ga. V. auto de legos, carta de legos.

leíble. legible.

leída. lectura, acción de leer.* = lección, letura, leyenda.

leído, da. Dícese de quien, por su conversación o por sus escritos, se advierte que ha leído mucho. + lector, leedor, letor, leyente.

leja. estante. = aleja.

lema. 1. Argumento o título que precede a ciertas composiciones literarias para indicar en breves términos el asunto o pensamiento de la obra.* 2. Letra o mote que se pone en los emblemas o empresas para hacerlos más comprensibles.* = divisa. + emblema. 3. Tema de un discurso. 4. Palabra o palabras que por contraseña se escriben en los pliegos cerrados de oposiciones y certámenes, para conocer, después del fallo, a quién pertenece cada obra, o averiguar el nombre de los autores premiados.* + plica, seudónimo. 5. Cita que se hace al comienzo de una obra de una sentencia popular o de un texto, cuya procedencia se indica, para señalar que el pensamiento que encierra quiere servir de justificación a la obra que sigue. Se imprime en la página impar que sigue a la de la dedicatoria. = entrada, epígrafe. + copete.

lemnisco. hel. por obelo punteado.

lengua. 1. Sistema de comunicación y expresión verbal propio de un pueblo o nación, o común a varios.* = idioma. + habla. 2. Vocabulario y gramática peculiares de una época, de un escritor o de un grupo social.* 3. desus. Trujamán, intérprete de lenguas.* = dragomán, drogmán, fa-

raute, truchimán, trujimán. + interpretador, traductor.

lengua de llegada. lengua a la que se ha traducido un texto. = lengua resultante. + lengua de partida.

lengua de partida. lengua de la que se ha traducido un texto. = lengua fuente. + lengua de llegada.

lengua fuente. lengua de partida.

lengua resultante. lengua de llegada.

lenguaje. 1. Estilo y modo de hablar y escribir de cada uno en particular.* 2. Conjunto de signos y reglas que permite la comunicación con un ordenador.* + metalenguaje.

lenguaje absoluto. lenguaje máquina.

lenguaje adúltero. V. adúltero.

lenguaje altisonante. V. altisonante.

lenguaje altísono. V. altísono.

lenguaje artificial. lenguaje cuyas reglas se fijaron antes de que fueran consagradas por el uso. + lenguaje natural.

lenguaje campanudo. V. campanudo.

lenguaje castizo. V. castizo.

lenguaje claro. V. claro.

lenguaje comto. V. comto.

lenguaje correcto. V. correcto.

lenguaje de alto nivel. lenguaje de programación que permite escribir los programas sin previo conocimiento del funcionamiento del ordenador.

lenguaje de mal gusto. jerigonza. = jerga.

lenguaje de ordenador. lenguaje máquina.

lenguaje de programación. lenguaje artificial destinado a dar instrucciones a los ordenadores.

lenguaje didáctico. V. didáctico.

lenguaje difícil de entender. jerigonza.

lenguaje difuso. V. difuso.

lenguaje especial. jerga. = jerigonza.

lenguaje familiar. V. familiar.

lenguaje florido. V. florido.

lenguaje fluido. V. fluido.

lenguaje hinchado. V. hinchado.

lenguaje lacónico. V. lacónico.

lenguaje máquina. lenguaje interpretable por el ordenador. = lenguaje absoluto, lenguaje de ordenador.

lenguaje natural. lenguaje cuyas reglas se derivan del uso corriente. + lenguaje artificial.

lenguaje oscuro. V. oscuro.

lenguaje pintoresco. V. pintoresco.

lenguaje poético. V. poético.

lenguaje pomposo. V. pomposo.

lenguaje puro. V. puro.

lenguaje rotundo. V. rotundo.

lenguaje suelto. V. suelto.

lenguaje terso. V. terso.

lengüeta. enlace, tirilla de pergamino o cuero mediante la cual se cuelga de un documento su sello de cera o de plomo. + lazo.

lepisma. Insecto tisanuro de unos nueve milímetros de largo, con antenas prolongadas, cuerpo cilíndrico cubierto de escamas plateadas muy tenues, abdomen terminado por tres cerdillas articuladas, y pies cortos con dos artejos y una uña en cada tarso. Es nocturno, originario de América; se ha extendido por todo el mundo, y roe el cuero, el papel y el azúcar.* = *lepisma saccharina*, pececillo de plata.

lepisma saccharina. Nombre científico del *lepisma*. = pececillo de plata.

letanía. fig. y fam. Lista, retahíla, enumeración seguida de muchos nombres, locuciones o frases.*

lector, ra. ant. lector.

letra. 1. Signo gráfico, dibujado o impreso, que forma parte del alfabeto de una lengua y con el que se representa un fonema en su escritura. = fonograma. + asta, palo, peso, pierna, remate, tilde. 2. **escritura**, forma o modo particular de escribir de una persona, de un país o de una época. + grafismo. 3. Carácter de imprenta. + tipo. 4. Conjunto de caracteres de imprenta. *Esta composición tiene mucha LETRA; las cajas están llenas de LETRA.** 5. Sentido propio y exacto de las palabras empleadas en un texto, por oposición al sentido figurado.* = letra (a la). 6. Especie de romance corto, cuyos primeros versos se suelen glosar.* 7. Conjunto de las palabras puestas en música para que se canten, a diferencia de la misma música. *La LETRA de una canción, de un himno, de una ópera.** 8. p. us. Lema de los emblemas y empresas.* = mote. 9. **letra de cambio.*** 10. V. **hombre de letras.*** 11. ant. **carta.** 12. ant. Letrero con que se hace pública una cosa.*

letra (a la). 1. Literalmente, según la letra y significación natural de las palabras.* 2. Enteramente y sin variación; sin añadir ni quitar nada. *Copiar, insertar A LA LETRA.** = ad pēdem lītērae, coma (sin faltar una), de verbo ad vērbum, letra (al pie de la), letra (atarse a la), letra por letra, literalmente, palabra por palabra, servilmente.

letra (al pie de la). letra (a la).

letra (atarse a la). Sujetarse al sentido literal de cualquier texto.* = literalmente.

letra (levantar). componer* tipográficamente a mano.

letra abierta. carta abierta.

letra adornada. letra con trazos ornamentales para destacarla por razones estéticas o diplomáticas. = letra ornada. + plumada.

letra agrifada. letra grifa.*

letra aldina. letra cursiva aldina.

letra alta. letra ascendente.

letra ancha. letra de imprenta que es de ojo más ancho que las demás series de la misma familia. = letra ensanchada. + letra chupada.

letra anglosajona. escritura anglosajona.

letra antigua. letra paloseco.

letra antropomorfa. letra capitular manuscrita o impresa formada, en todo o en parte, por figuras humanas. + letra cuneiforme, letra dragontina, letra floreada, letra historiada, letra pelada, letra pisciforme, letra zoomorfa.

letra apretada. V. apretado. = escritura metida.

letra árabe. escritura árabe.

letra ascendente. letra minúscula cuya asta o palo se prolonga hacia arriba, como la *b, d, h*, etc. = letra alta. + letra cabeceada, letra descendente.

letra atanasia. V. atanasia.

letra bailada. tipo bailado.

letra bastarda. 1. Uno de los cuatro grupos en que se divide la letra gótica de imprenta. Imita a la escritura minúscula gótica que se empleaba en los manuscritos en lengua vulgar. + letra de Tortis, letra inglesa. 2. **escritura bastarda.**

letra bastardilla. 1. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que se inclina a la derecha imitando a la escritura bastarda. Su composición tipográfica se indica subrayando el original con un trazo recto. Creada y empleada por Aldo Manucio, en Venecia, en 1501, fue introducida en España por Jacobo Cromberger, en Sevilla, en 1528. = letra cursiva, letra itálica, letra oblicua. 2. **escritura cursiva.**

letra beneventana. escritura beneventana.

letra boca abajo. cabeza de muerto.

letra breviario. V. breviario.

letra brillante. V. brillante.

letra cabeceada. letra ascendente con el asta o palo agruesado.

letra cancelleresca. escritura cancelleresca.

letra canina. La *rr*, llamada así por la fuerza con que se pronuncia.*

letra canon. V. canon.

letra canon grande. V. canon grande.

letra capital. letra mayúscula.*

letra capital cuadrada. escritura capital libraria.

letra capital rústica. escritura capital libraria.

letra capitular. letra mayúscula impresa o manuscrita que es la inicial de un capítulo de un libro, sobre todo cuando se distingue de las demás por su tamaño, por algún adorno, por su distinto color, etc. + encuentros, letra de dos puntos, letra dragontina, letra floreada, letra historiada.

letra capitular con dragones. letra dragontina.

letra capitular con flores. letra floreada.

letra carolina. escritura carolina.

letra cegada. letra ciega.

letra chupada. letra más alta y estrecha que la ordinaria.* = letra compacta, letra condensada, letra esqueleto, letra estrecha. + letra ancha.

letra ciega. letra de imprenta que quedó impresa sin el ojo limpio. = letra cegada.

letra cinco lectura. V. lectura (cinco).

letra compacta. letra chupada.

letra con figura de animal. letra zoomorfa.

letra con figura de cuña. letra cuneiforme.

letra con figura de pez. letra pisciforme.

letra condensada. letra chupada.

letra continua. escritura continua.

letra corrida. 1. letra de imprenta mal alineada al comienzo o al fin de una línea de composición tipográfica. 2. **escritura corrida.**

letra corta. letra minúscula que no se prolonga ni hacia arriba, ni hacia abajo, como la *a, c, e, i, m, n*, etc.

letra cortesana. escritura cortesana.

letra cuatro lectura. V. lectura (cuatro).

letra cubital. letra de imprenta de dimensiones fuera de lo normal por lo grande, que se emplea generalmente en la impresión de carteles.

letra cúfica. escritura cúfica.

letra cuneiforme. escritura cuneiforme.

letra cursiva. 1. **escritura cursiva.** 2. **letra bastarda.** + letra grifa.

letra cursiva aldina. Tipo que Francisco Griffo diseñó hacia 1500 para las ediciones de Aldo Manucio, imitando la escritura cancelleresca italiana de 1470. Se caracterizó por un excesivo número de contracciones y ligaduras, que luego se suprimieron. Al principio, careció de letras de caja alta, que luego grabó Claude Garamond. = letra aldina, letra veneciana.

letra cursiva gótica. escritura bastarda.

letra cursiva romana nueva. escritura cursiva romana nueva. = escritura minúscula cursiva.

letra de albalaes. escritura de albalaes.

letra de caja alta. Nombre dado a la letra mayúscula o versal de imprenta porque se conservaba en la parte superior o alta de la caja tipográfica o mueble con cajones donde se guardaban los tipos móviles de la imprenta. = caja alta.

letra de caja baja. Nombre dado a la letra minúscula o normal de imprenta porque se conservaba en la parte inferior o baja de la caja tipográfica o mueble con cajones donde se guardaban los tipos móviles de la imprenta. = caja baja.

letra de cambio. Documento mercantil que comprende el giro de cantidad cierta en efectivo, que hace el librador a la orden del tomador, al pla-

zo que se expresa y a cargo del pagador, con indicación de la procedencia del valor de que se trata y del lugar en que ha de ejecutarse el pago.* = libranza a la orden.

letra de dos puntos. Mayúscula que se suele usar en los carteles y principios de capítulo, así llamada por estar fundida en dos líneas del cuerpo de su grado.* + letra capitular.

letra de estampa. letra de imprenta.

letra de forma. Uno de los cuatro grupos en que se divide la letra gótica de imprenta. Caracterizada por su verticalidad, aspecto rígido y anguloso, ausencia casi total de curvas en las minúsculas y trazos ascendentes decorados con lengüetas o espinas. Su base o pie es puntiagudo. Tenía carácter sagrado y se utilizó comúnmente en el siglo xv para la impresión de libros litúrgicos de altar, y de facistol o de atril, debido a su fácil lectura desde lejos. Se fundía en grandes cuerpos para los misales, en cuerpo más pequeño para los breviarios y las horas, y en cuerpo aún más pequeño para las notas [Martín Abad]. = letra textura, textura.

letra de guarismo. guarismo, signo o cifra arábiga.* + letra numeral.

letra de imprenta. 1. **carácter de imprenta.** 2. **letra impresa.** = impresión, letra de estampa, letra de molde, molde. 3. **escritura de imprenta.**

letra de la ópera. melodrama.

letra de mano. escritura manual.

letra de máquina. letra hecha mediante una máquina de escribir. + escritura mecánica.

letra de molde. escritura de imprenta. = escritura de molde.

letra de privilegios. escritura de privilegios.

letra de suma. letra gótica de imprenta menos angulosa que la letra de forma o textura, presentando líneas curvas especialmente en las letras *c, d*, etc. El pie de las letras termina en una sección cuadrada, y tienen como remate simples espesamientos; la *f* no tiene trazos descendentes. Abundantemente empleada en los textos teológicos, filosóficos, jurídicos y médicos [Martín Abad]. = letra rotunda, rotunda.

letra de Tortis. letra bastarda española que se empleó en ediciones de los siglos xv y xvi, y cuyo dibujo y fundido se hizo por encargo del impresor veneciano Batista de Tortis. = calderilla.

letra del alfabeto. fonograma.

letra descendente. letra minúscula cuya asta o palo se prolonga hacia abajo, como la *g, j, p*, etc. + letra ascendente.

letra diamante. V. diamante.

letra didona. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por los pies formados por un

trazo horizontal fino, el contraste entre la anchura de los trazos gruesos y la estrechez de los finos, la severidad y la dignidad del dibujo. Su calificativo le viene de la contracción de las primeras letras del apellido Didot y las últimas del apellido Bodoni, puesto que reúne las características de los caracteres propios de estos impresores.

letra didot. **letra romana moderna.**

letra dieciséis. **romana gorda.**

letra distintiva. **escritura distintiva.**

letra doble. **ligadura.**

letra doble lectura. **V. lectura (doble).**

letra doble lecturita. **V. lecturita (doble).**

letra doble parangona. **V. parangona (doble).**

letra doble texto. **V. texto (doble).**

letra dominical. **letra ferial** con que se indicaba en un calendario los domingos, y que se iba cambiando todos los años de acuerdo con el día por el que este comenzaba. Al cabo de los veintiocho años de cada ciclo solar, se repetía la sucesión de las letras dominicales en el mismo orden.

letra dórica. Entre los antiguos lapidarios, campaneros y otros artífices, la que tenía de ancho la séptima parte de su altura.* + **letra tiria**, **letra toscana.**

letra dragontina. **letra capitular historiada** con adornos relativos a dragones, quimeras, monstruos, etc.

letra dubitable. **letra** de cuya autoría se debe o se puede dudar. + **cuerpo de escritura**, **letra indubitable.**

letra egipcia. 1. **letra negrita.*** 2. Uno de los cuatro estilos en que Thibaudeau divide a los caracteres de imprenta partiendo de la letra romana. Se caracteriza por tener el trazo del pie de forma rectangular, y se identifica con la letra mecana de la clasificación de Vox.

letra ejecutorial. **V. ejecutorial.**

letra elzeviriana. **letra romana antigua.**

letra enflorada. **letra floreada.**

letra ensanchada. **letra ancha.**

letra entredós. **V. entredós.**

letra escripta. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por imitar la escritura cursiva corriente o caligráfica.

letra esqueleto. **letra chupada.**

letra estrecha. **letra chupada.**

letra fere-humanística. Uno de los cuatro grupos en que se divide la letra gótica. + **letra gótica.**

letra ferial. Cada una de las siete primeras letras del abecedario, de la A a la G, asignadas a cada uno de los días del año, desde el 1.01, formando periodos de siete días. + **letra dominical.**

letra filosofía. **V. filosofía.**

letra fina. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que comprende la mayúscula y la minúscula en redonda y en cursiva, pero con espesor o trazo más fino y sutil y, por tanto, menos negro que la normal. + **espesor**, **letra negrita**, **letra seminegra**, **letra superfina**, **letra supernegra.**

letra floreada. **letra capitular** manuscrita o impresa formada, en todo o en parte, por figuras vegetales. = **letra enflorada**, **letra florida.** + **letra antropomorfa**, **letra dragontina**, **letra historiada**, **letra pelada**, **letra pisciforme**, **letra zoomorfa.**

letra florida. **letra floreada.**

letra fractura. Una de las dos familias de caracteres de imprenta añadidas por la Asociación Internacional de Tipografía a las nueve establecidas por Maximilien Vox, que abarca fundamentalmente a la letra gótica, poco empleada fuera de Alemania.

letra garalda. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por pies triangulares, proporciones elegantes, gracia, legibilidad y clasicismo, puesto que reúne las características de la letra de moda desde el siglo xv al xviii. Su calificativo le viene de la contracción de las primeras letras del apellido de Claude Garamond y las del nombre de Aldo Manucio.

letra germánica. **escritura germánica.**

letra glosilla. **V. glosilla.**

letra gótica. 1. **letra de imprenta** derivada de la escritura minúscula gótica durante el siglo xv: al norte de los Alpes en sus formas angulosas, y al sur de los Alpes en sus formas redondeadas. Suele dividirse en cuatro grupos, cuyos nombres latinos son: *textura*, *fere-humanística*, *rotunda* y *bastarda*. En las *Reglas de catalogación* se abrevia l. gót. + **letra de Tortis**. 2. **escritura minúscula gótica.**

letra grifa. **letra aldina**, llamada así porque la empleó también Sebastián Gryphius.* = **letra agriada.**

letra gris. **letra de imprenta** que queda con un entintado desvaído después de imprenta.

letra grotesca. **letra paloseco.**

letra historiada. **letra capitular** manuscrita o impresa que lleva adornos y figuras o símbolos. + **letra antropomorfa**, **letra dragontina**, **letra floreada**, **letra pelada**, **letra pisciforme**, **letra zoomorfa.**

letra humana. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, que abarca fundamentalmente los caracteres que Nicolas Jenson y otros crearon a finales del siglo xv inspirándose en la escritura huma-

nística. Se caracteriza por sus pies robustos y triangulares, falta de contraste entre trazos gruesos y finos, y aspecto firme y artesanal.

letra humanística. **escritura humanística.**

letra ictiomorfa. **letra pisciforme.**

letra incisa. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por imitar la escritura lapidaria de la antigüedad clásica.

letra indubitable. **letra** de cuya autoría no puede dudarse. + **cuerpo de escritura**, **letra dubitable.**

letra inglesa. 1. **letra de imprenta** que imita a la escritura inglesa, siendo más inclinada que la letra bastarda y caracterizándose por sus perfiles finos y gruesos. 2. **escritura inglesa.**

letra inicial. **letra** con que empieza una palabra, un verso, un capítulo, etc.* En las *Reglas de catalogación* se abrevia inic. + **arracada**, **letra capital**, **letra capitular**, **letra versal.**

letra inicial primaria. **letra mayúscula** con que comienza texto después de punto y aparte.

letra inicial secundaria. **letra mayúscula** con que comienza texto después de punto y seguido.

letra insular. **escritura insular.**

letra intimatoria. **V. intimatorio.**

letra invertida. **cabeza de muerto.**

letra irlandesa. **escritura irlandesa.**

letra itálica. **letra bastardilla.***

letra lapidaria. **escritura lapidaria.**

letra lectura. **V. lectura.**

letra lecturita. **V. lecturita.**

letra lineal. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por carecer de pies e identificada con la letra paloseco de la clasificación de Thibaudeau.

letra magistral. **escritura magistral.**

letra manual. 1. **escritura manual.** 2. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por imitar la letra manuscrita hecha lentamente y con la mano sentada.

letra mayúscula. **letra de mano** o de imprenta que es de mayor tamaño y generalmente de distinta figura que la minúscula correspondiente, y se emplea para la escritura capital, comenzar escrito, comenzar después de punto, y comenzar nombres propios. = **letra capital**, **letra de caja alta**, **letra versal**, **letra versalita.** + **letra minúscula.**

letra mecana. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por los pies rectangulares y las formas funcionales y geométricas. Corresponde a la letra egipcia de la clasificación de Thibaudeau

y se identifica con el desarrollo industrial, en cuya época aparece.

letra medio texto. **V. texto (medio).**

letra mensajera. **carta mensajera.***

letra mercantil. **escritura mercantil.**

letra merovingia. **escritura merovingia.**

letra metida. **V. metido.** = **escritura metida.**

letra microscópica. **letra de mano** tan menuda que no puede leerse sin la ayuda de una lente de aumento.

letra miniada. **V. miniado.**

letra minúscula. **letra de mano** o de imprenta que es de menor tamaño y generalmente de distinta figura que la mayúscula correspondiente, y se emplea constantemente para la escritura, sin más excepción que los casos en que se debe emplear letra mayúscula. En las *Reglas de catalogación* se abrevia min. = **letra de caja baja.** + **letra mayúscula.**

letra minúscula de imprenta. **letra de caja baja.**

letra minúscula precarolina. **escritura minúscula precarolina** = **escritura precarolina.**

letra miñona. **V. miñona.**

letra misal. **V. misal.**

letra mozárabe. **escritura mozárabe.** = **escritura visigótica.**

letra muerta. Escrito, regla o máxima en que se previene algo que ya no se cumple o no tiene efecto. Se usa generalmente hablando de leyes, tratados, convenios, etc.*

letra negra. 1. angl. por **letra gótica**. 2. **letra negrita.**

letra negrilla. **letra negrita.***

letra negrita. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que comprende la mayúscula y la minúscula en redonda y en cursiva, pero con espesor o trazo más grueso y, por tanto, más negro. Su composición tipográfica se indica subrayando el original con una línea ondulada. = **letra egipcia**, **letra negra**, **letra negrilla**, **negra**, **negrilla**, **negrita.** + **espesor**, **letra fina**, **letra seminegra**, **letra superfina**, **letra supernegra.**

letra neocarolina. **escritura neocarolina.** = **escritura humanística.**

letra nomparell. **V. nomparell.**

letra nompabelle. **V. nompabelle.**

letra numeral. **letra** que representa un número; como se usaban y aún se usan en la numeración romana.* + **letra de guarismo.**

letra oblicua. **letra bastardilla.**

letra oghámica. **escritura oghámica.**

letra ojo de mosca. **V. ojo de mosca.**

letra ornada. **letra adornada.**

letra palo bastón. **letra paloseco.**

letra paloseco. Uno de los cuatro estilos en que

Thibaudeau divide a los caracteres de imprenta partiendo de la letra romana. Se caracteriza por carecer del trazo de pie, y se identifica con la letra lineal de la clasificación de Vox. = letra anti-gua, letra grotesca, letra lineal, letra palo bastón.

letra pancilla. escritura pancilla.

letra parangona. V. parangona.

letra parisienne. V. parisiena.

letra pelada. letra sin rasgos ni adornos. + letra historiada.

letra perla. V. perla.

letra peticano. V. peticano.

letra pisciforme. **letra capitular** manuscrita o impresa formada, en todo o en parte, por figuras de peces. = letra ictiomorfa. + letra antropomorfa, letra cuneiforme, letra dragontina, letra floreada, letra historiada, letra pelada, letra zoomorfa.

letra por letra. Enteramente, sin quitar ni añadir cosa alguna.* = literalmente.

letra precarolina. escritura precarolina.

letra procesada. escritura procesal.

letra procesal. escritura procesal.

letra real. Una de las nueve familias de caracteres de imprenta establecidas por Maximilien Vox, caracterizada por inspirarse en la letra habitual en el siglo XVIII, la del Antiguo Régimen y el Enciclopedismo, teniendo pies triangulares discretos, sobriedad y trazos gruesos y finos en el eje vertical.

letra redonda. 1. **letra** de mano o de imprenta que es de forma derecha y circular. = letra redondilla. 2. **letra romana.** = letra romanilla. 3. Serie normal de una familia de caracteres.

letra redondilla. **letra redonda.** = letra romanilla. + escritura redonda, escritura redondilla.

letra remisoria. remisoria.*

letra romana. **letra de imprenta**, derecha y circular, derivada de la escritura humanística, que se creó al sur de los Alpes en el siglo XV para emplearla preferentemente en la impresión de las obras de los autores clásicos redescubiertos por el humanismo. El tipógrafo francés Francis Thibaudeau (1860-1925) la tomó como base para dividir los caracteres de imprenta en los cuatro siguientes: letra romana antigua o elzeviriana, letra romana moderna o didot, letra egipcia, y letra paloseco, letra antigua, letra grotesca, letra lineal o letra palo bastón. En las *Reglas de catalogación* se abrevia **I. rom.** = letra redonda, letra romanilla.

letra romana antigua. Uno de los cuatro estilos en que Thibaudeau divide a los caracteres de imprenta partiendo de la letra romana. Se caracteriza por tener el trazo del pie de forma triangular. = letra elzeviriana.

letra romana chica. V. romana chica.

letra romana gorda. V. romana gorda.

letra romana moderna. Uno de los cuatro estilos en que Thibaudeau divide a los caracteres de imprenta partiendo de la letra romana. Se caracteriza por tener el trazo del pie de forma lineal o filiforme. = letra didot.

letra romanilla. **letra redonda.***

letra rota. **letra de imprenta** falta de algún trozo por daño físico.

letra rotunda. **letra de suma.**

letra San Agustín. V. Agustín (San).

letra script. angl. por **letra de imprenta.**

letra seminegra. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que comprende la mayúscula y la minúscula en redonda y en cursiva, pero con espesor o trazo un poco menos grueso y, por tanto, menos negro que la negrita. + espesor, letra fina, letra negrita, letra superfina, letra supernegra.

letra semiuncial. escritura semiuncial.

letra sin rasgos. **letra pelada.**

letra subíndice. V. subíndice.

letra superfina. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que comprende la mayúscula y la minúscula en redonda y en cursiva, pero con espesor o trazo todavía más fino y sutil que la fina. + espesor, letra fina, letra negrita, letra seminegra, letra supernegra.

letra superíndice. V. volado.

letra supernegra. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que comprende la mayúscula y la minúscula en redonda y en cursiva, pero con espesor o trazo más grueso que la negrita y, por tanto, más negro todavía. + espesor, letra fina, letra negrita, letra seminegra, letra superfina.

letra tendida. escritura tendida. = escritura cursiva.

letra texto. V. texto.

letra textura. **letra de forma.**

letra tirada. escritura tirada. = escritura corrida.

letra tiria. Entre los antiguos lapidarios, la que tenía de ancho la quinta parte de su altura.* + letra dórica, letra toscana.

letra titular. **letra versal** que se emplea en la composición tipográfica de portadas, títulos, principios de capítulo, carteles, etc. = titular.

letra toledana. escritura toledana. = escritura visigótica.

letra toscana. Entre los antiguos lapidarios, la que tenía de ancho la quinta parte de su altura.*

+ letra dórica, letra tiria.

letra triple. ligadura.

letra trismegisto. V. trismegisto.

letra ulfilana. escritura ulfilana.

letra uncial. escritura uncial.

letra veneciana. **letra cursiva aldina.**

letra versal. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que comprende la mayúscula en redonda, cursiva o negrita, y que recibe este nombre por la costumbre de iniciar con mayúscula la primera palabra de cada verso. Su composición tipográfica se indica subrayando el original con tres trazos rectos paralelos. Así llamada porque los poetas dieron en comenzar sus versos con mayúscula. = letra de caja alta, letra mayúscula, versal. + letra titular.

letra versalilla. **letra versalita.**

letra versalita. Serie dentro de una familia de caracteres de imprenta que comprende la mayúscula en redonda, cursiva o negrita, pero fundida a la altura del núcleo central del ojo de la correspondiente letra minúscula. Su composición tipográfica se indica subrayando el original con dos trazos rectos paralelos. = letra versalilla, versalilla, versalita.

letra visigótica. escritura visigótica. = escritura toledana.

letra volada. V. volado.

letra volteada. cabeza de muerto.

letra zoomorfa. **letra capitular** manuscrita o impresa formada, en todo o en parte, por figuras animales. + letra antropomorfa, letra dragontina, letra floreada, letra historiada, letra ictiomorfa, letra pelada, letra pisciforme.

letrado, da. 1. ant. Que solo sabía leer.* + alfabeto, iletrado. 2. ant. Que sabía escribir.* 3. ant. Que se escribe y pone por letra.*

letradura. 1. ant. **literatura.*** 2. ant. Instrucción en las primeras letras o en el arte de leer.*

letras. 1. Los diversos ramos del saber humano.* 2. Conjunto de las ciencias humanísticas por oposición a las ciencias exactas, físicas y naturales.* 3. Orden, provisión o rescripto. Tiene más uso hablando de los que se expiden en materias eclesiásticas.*

letras (bellas). **literatura.***

letras (buenas). **literatura.***

letras (cuatro). Escrito breve, principalmente carta o esquila.*

letras (dos). Escrito breve, principalmente carta o esquila.*

letras (unas). Escrito breve, principalmente carta o esquila.*

letras adhesivas. caracteres adhesivos.

letras auténticas. auténtica. = apóstolos.

letras comunicatorias. testimoniales.

letras conjuntas. enlace.

letras dimisorias. V. dimisorias.

letras divinas. La *Biblia* o la Sagrada Escritura.* = letras sagradas.

letras enlazadas. enlace. + cifra, logotipo, polítipo.

letras expectativas. 1. Despachos reales o bulas pontificias que contienen la gracia de la futura de empleo o dignidad, prebenda o beneficio, etc., a favor de un sujeto.* = cartas expectativas. 2. **cartas recredenciales.**

letras finales. V. telónimo.

letras humanas. **literatura**, y especialmente la griega y la latina.*

letras iniciales. **criptónimo** formado por las letras con que empieza el nombre y los apellidos de un autor. = alfónimo. + acrónimo, letra inicial, sigla, telónimo.

letras mal formadas. **escarabajos.**

letras obedenciales. Documento por el cual un superior de instituto religioso dispone el viaje de un súbdito suyo, y acredita este la razón por la que viaja.*

letras patentes. Edicto público o mandamiento del príncipe, que se despachaba sellado con el sello principal, sobre una materia importante.*

letras sagradas. **letras divinas.***

letras transferibles. caracteres transferibles.

letras unidas. ligadura.

letrrear. ant. Pronunciar un escrito separando las sílabas de cada palabra, deletrear.*

letrería. Conjunto de tipos de imprenta que caracteriza a los trabajos de un impresor en los comienzos de la imprenta y que permite identificar sus obras aunque carezcan de pie de imprenta. + punzonería.

letrero. Palabra o conjunto de palabras escritas para noticiar o publicar una cosa.* + rótulo, rotulata, rótulo, vítor.

letrilla. 1. Composición poética de versos cortos que suele ponerse en música.* 2. Composición poética, amorosa, festiva o satírica, que se divide en estrofas, al fin de cada una de las cuales se repite ordinariamente como estribillo el pensamiento o concepto general de la composición, expresado con brevedad.*

letrista. 1. Persona que escribe letras para canciones. 2. Persona que realizaba las iniciales y letras ornadas de los manuscritos. 3. Persona que realiza las letras artísticas de rótulos, letreros, inscripciones, etc.

letrones. Edicto en caracteres grandes, que se ponía, en virtud de letras apostólicas, en las puertas de las iglesias y en otros lugares para hacer saber que estaban excomulgados los designados en él.*

letrudo, da. *Chile.* Persona de letras. = literato.

letura. ant. *lectura*.

leucografía. Impresión en claro sobre fondo oscuro.

levada. ant. Llevada, recado o mensaje.* = razón.

levantado, da. Elevado, sublime. *Ánimo, estilo* LEVANTADO.*

levantamiento. Ar. Ajuste, conclusión y finiquito de cuentas.*

levantar acta. V. *acta* (levantar).

levantar letra. V. *letra* (levantar).

léxico. 1. Diccionario de la lengua griega.* 2. Por ext., diccionario de cualquier lengua.* = lexicón. + glosario, panléxico, terminología, tesoro, thesaurus. 3. Vocabulario, conjunto de las palabras de un idioma, o de las que pertenecen al uso de una región, a una actividad determinada, a un campo semántico dado, etc.

lexicografía. 1. Técnica de componer léxicos o diccionarios.* 2. Parte de la lingüística que se ocupa de los principios teóricos en que se basa la composición de los diccionarios.*

lexicográfico, ca. Perteneciente o relativo a la lexicografía.*

lexicógrafo, fa. 1. Persona que colecta los vocablos que han de entrar en un léxico.* = diccionarista, vocabulista. 2. Persona versada en lexicografía y que, por tanto, también puede haber escrito obras sobre esta disciplina.

lexicólogo, ga. Persona versada en lexicología y que, por tanto, puede haber escrito obras sobre el tema.

lexicón. Diccionario, léxico.* = glosario, panléxico, terminología, tesoro, thesaurus.

ley. 1. Mandato del jefe de la autoridad suprema en un régimen no constitucional y documento que lo contiene. 2. Mandato aprobado por la cámara legislativa en un régimen constitucional y sancionado por el jefe del Estado, y documento que lo contiene. = establecimiento, ordenamiento. + cédula real, decreto, decreto (real), decreto ley, orden, orden (real), pragmática, resolución. 3. Cada una de las disposiciones comprendidas, como última división, en los títulos y libros de los códigos antiguos, equivalentes a los artículos de los actuales. + apartado, articulado, artículo, capítulo, libro, partida, preámbulo, título.

ley de bases. *ley* que solo contiene las normas generales sobre una materia para que, de acuerdo con ellas, el Gobierno forme un texto articulado dentro de un plazo.

ley fundamental. *ley* que establece principios por los que deberá regirse la legislación de un país.* = carta magna, código fundamental, constitución.

ley ordinaria. *ley* relativa al desarrollo de la función legislativa por parte de las Cortes.

ley orgánica. 1. *ley* que inmediatamente se deriva de la Constitución de un Estado, y contribuye a su más perfecta ejecución y observancia.* 2. *ley* relativa al desarrollo de los derechos fundamentales y de las libertades públicas, la que aprueba un Estatuto de Autonomía y el régimen electoral general y cualquiera de las previstas en la Constitución [*Constitución española*].

ley recopilada. Cualquiera de las incluidas en la *Nueva* o en la *Novísima Recopilación*.*

leyenda. 1. Acción de leer.* = lección, lectura, leída, lición. 2. Obra que se lee.* = lectura. 3. Historia o relación de la vida de uno o más santos, particularmente la destinada a leerse en el oficio de maitines el día de su fiesta. = actas, legenda. + legendario. 4. Relación de sucesos que tienen más de tradicionales o maravillosos que de históricos o verdaderos.* + cuento popular, legendario, mito. 5. Composición poética de alguna extensión en que se narra un suceso de esta clase.* + lay. 6. Texto que acompaña a una ilustración, grabado, plano, mapa, sello, etc., para darle título o explicar a qué corresponde. + epígrafe, filacteria, pie. 7. Explicación de los símbolos empleados en un mapa, plano, etc.

leyendario, ria. Perteneciente o relativo a las leyendas.*

leyente. Que lee. = lector, leedor, letor.

leyes de la Biblioteconomía. Ranganathan formuló en 1928 y dio a conocer en 1931 las siguientes cinco leyes o principios básicos de la Biblioteconomía:

1. Los libros son para utilizarlos.
2. A cada lector le corresponde su libro.
3. A cada libro le corresponde su lector.
4. Ahorra tiempo al lector y al personal de la biblioteca.
5. Una biblioteca es un organismo en desarrollo.

li

libelar. Escribir refiriendo una cosa.* = narrar, recontar, referir, relatar.

libeldo. ant. *libelo*.* = panfleto, perqué. + cartel, diatriba, invectiva, pasquín, póliza, sátira.

libelista. Persona que escribe libelos.

libellus. lat. *libelo*.

libellus orationum. *liber orationum festivum*.

libelo. 1. Formulario litúrgico primitivo, propio de los siglos VII al IX, anterior a los verdaderos libros litúrgicos. = *libellus*. 2. ant. Libro pequeño.* = librejo, librete, libretín, librillo, librito. + opúsculo. 3. Escrito en que se denigra o infama a perso-

nas o cosas. Lleva ordinariamente el calificativo de *infamatorio*.* = libeldo, panfleto, perqué. + cartel, diatriba, invectiva, pasquín, póliza, sátira.

libelo de repudio. Instrumento o escritura con que el marido antiguamente repudiaba a la mujer y dirimía el matrimonio.* = carta de quitación, carta de quito, carta de repudio.

libelo difamatorio. *panfleto*.

libelo infamatorio. *libelo*.

liber. lat. incorporado al *DRAE* con el que se denominaba a la película situada entre la corteza y la madera del árbol que, en la Antigüedad, se usó como soporte de escritura y dio nombre al libro.

LIBER. acrón. de *Ligue des Bibliothèques Européennes de Recherche*.

Liber agendarum. lat. *Rituale*.

liber canticorum. lat. Libro litúrgico hispánico que comprendía los cánticos escriturísticos destinados al oficio matutino y a algunas horas nocturnas monásticas, agrupados por tiempos litúrgicos [Pinell].

liber commicus. lat. *commicus*.

Liber de sacramentis. lat. *Rituale*.

Liber ecclesiasticus. lat. *Rituale*.

Liber gradualis. lat. *Graduale*.

liber horarum. lat. Libro litúrgico hispánico para el oficio monástico que reunía los versículos introductorios, antifonas, himnos, responsorios, lecturas, laudes, oraciones y preces [Pinell].

liber hymnorum. lat. Libro litúrgico hispánico que reunía los himnos que tenían que cantarse en el oficio, especialmente en el oficio catedral [Pinell]. + himnario.

liber manuale. lat. *manuale*.

liber missalis. lat. *misal*.

liber missarum. lat. *manuale*.

liber misticus. lat. Libro litúrgico hispánico que reunía, en cuanto a la misa, las partes correspondientes al *commicus*, al *manuale*, al *antiphonarium* y hasta, en algún caso, al *liber sermonum* [Pinell]. = *misticus*.

Liber obsequiarum. lat. *Rituale*.

liber orationum festivus. lat. Libro litúrgico hispánico que contenía las oraciones del oficio catedral festivo; las oraciones que acompañaban las antifonas y responsorios del oficio matutino o de las horas menores en Cuaresma; las completurias de vísperas y oficio matutino; más las bendiciones que el sacerdote decía sobre el pueblo al final de los dos grandes oficios catedrales. Es de carácter tan peculiar que no se puede parangonar con cualquier otro [Pinell]. = *libellus orationum*.

liber orationum psalmographus. *psalmographus*.

Liber ordinarius. lat. *Rituale*.

liber ordinum. lat. Libro litúrgico hispánico que contenía los cantos, oraciones, himnos y preces para el ritual de administración de sacramentos y bendiciones. Equivalía a la fusión en uno del ritual y del pontifical. Había dos tipos: el *episcopalis* o *maior*, y el *sacerdotalis* o *minor* destinado a los sacerdotes que regían parroquias [Pinell].

Liber pontificalis. lat. Colección anónima de noticias biográficas sobre los papas que, primero, llegó hasta Félix III (526-530) y, luego, hasta Martín V (1417-1431).

liber precum. lat. Libro litúrgico hispánico y de contenido incierto por no habernos llegado ningún ejemplar completo. Se cree que contenía las oraciones penitenciales y preparatorias de la misa y del oficio [Pinell]. = libro de las preces.

liber responsalis. lat. Libro litúrgico católico que contenía los responsorios que el cantor ejecutaba y dirigía desde la primera grada de la escalera del ambón [Fdez. Catón].

Liber rituum. lat. *Rituale*.

Liber sacerdotalis. lat. *Rituale*.

liber sermonum. lat. Libro litúrgico hispánico que contenía homilias patrísticas para ser leídas después del evangelio de la misa en los domingos, fiestas principales, y en ocasiones de interés pastoral extraordinario [Pinell]. + homiliario, *liber misticus*, sermonario.

Liber usualis. lat. Título uniforme recomendado por la FIAB para el libro litúrgico postridentino de los ritos latinos de la Iglesia católica que es parte del *Breviarium* y del *Missale* y contiene los cantos de la misa y del oficio divino.

Liber usualis officii. lat. Título uniforme recomendado por la FIAB para el libro litúrgico postridentino de los ritos latinos de la Iglesia católica que es parte del *Breviarium* y contiene solamente los cantos del oficio divino.

liberación. Carta o recibo que se da al deudor cuando paga.* = quitanza. + ápoa, carta de pago, contento, finiquito, lasto, recibo.

libertad de expresión. *libertad intelectual*.

libertad de imprenta. Facultad de imprimir y difundir cuanto se quiera, sin censura previa, aunque con sujeción a la legislación vigente, que en España se reconoció por primera vez mediante D. de las Cortes de Cádiz de 10.11.1810, promovido por Agustín Argüelles, y fue recogida en el artículo 371 de la Constitución de 19.03.1812. + areopagítica, censura, licencia de impresión y venta.

libertad de prensa. Parte fundamental de la libertad de imprenta en lo que respecta a la prensa.

libertad intelectual. Derecho de toda persona a creer en lo que quiera y a expresarlo en la forma

y por los medios que crea convenientes. = libertad de expresión. + censura.

libracho. libraco.* = librejo.

libraco. Libro despreciable.* = libracho, librejo.

libramiento. Orden que se da por escrito para que el tesorero, mayordomo, etc., pague una cantidad de dinero u otro género.* = libranza.

libramiento para cobrar dinero. boletín.

libranza. 1. Orden de pago que se da, ordinariamente por carta, contra uno que tiene fondos a disposición del que la expide, la cual, cuando es a la orden, equivale a la letra de cambio.* 2. Libramiento u orden de pago.*

libranza separada de una matriz. talón.

librar. Construido con ciertos sustantivos, dar o expedir lo que estos significan. *LIBRAR sentencia, real provisión, decretos, carta de pago.**

librario, ria. Perteneciente o relativo al libro. = libresco.

librarius. 1. lat. copista de libros, generalmente un esclavo o un liberto reunido con otros en un taller en la antigua Roma. 2. lat. **librero** o mercader de libros, en la antigua Roma. = bibliocapelo, bibliopola o bibliópola, comerciante de libros.

librazo. 1. **librote.** = mamotreto. 2. Golpe dado con un libro.*

libre. V. carta de libre.

libre acceso. V. acceso (libre).

librejo. 1. **librito.** 2. **libraco.*** = libracho.

librera. *Guat. y Pan.* **librería**, mueble con estanterías para colocar libros.*

librería. 1. ant. **biblioteca**, centro que ofrece libros para su lectura. 2. ant. **biblioteca**, local en que se tienen libros.* 3. ant. **biblioteca**, conjunto de estos libros.* 4. Tienda donde se venden libros.* + libródromo. 5. Ejercicio o profesión de librero.* 6. Mueble con estantes para colocar libros.* = biblioteca, librera, librero. + anaquelaría, estantería. 7. *Argent.* **papelería**, comercio que vende material de escritorio.

librería ambulante. librería sin puesto fijo, que se traslada a conveniencia de un lugar a otro.

librería anticuaria. librería que vende libros antiguos y raros, de mayor calidad y precio que los de segunda mano.

librería de lance. librería que vende libros a precio más bajo que el real porque proceden de liquidaciones de existencias. = librería de ocasión. + baratillo de libros, puesto de libros.

librería de ocasión. librería de lance.

librería de segunda mano. librería de viejo.

librería de viejo. librería que vende libros usados. = librería de segunda mano.

libreril. Perteneciente o relativo al comercio de libros.*

librero. 1. ant. Varón que tenía por oficio encuadernar libros. = bibliopega, empastador, encuadernador, ligador de libros. 2. *Méj.* **librería**, mueble con estanterías para colocar libros.*

librero, ra. Persona física o jurídica que se dedica, exclusiva o principalmente, a la venta de libros en establecimientos mercantiles de libre acceso al público o aquella que vende libros directamente al público, a través de sistemas de suscripción, correspondencia y otros análogos [L. 9/1975, de 12.03, del Libro]. = bibliocapelo, bibliopola, comerciante de libros, estacionero, *librarius*, mercader de libros, tratante de libros, vendedor de libros. + almanaquero, canillita, cazador de libros, coplero, corredor de libros, relacionero, suplementero.

librero ambulante. librero sin puesto fijo, que traslada su tenderete a conveniencia de un lugar a otro.

librero anticuario. librero que comercia con libros antiguos y raros, de mayor calidad y precio que los de segunda mano. = bibliomita. + librero de viejo.

librero de lance. librero que comercia con libros a precio más bajo que el real porque proceden de liquidaciones de existencias. = librero de ocasión.

librero de ocasión. librero de lance.

librero de viejo. librero que comercia con libros usados. = librero de segunda mano. + librero anticuario.

librero editor. Persona física o jurídica que asume la función de librero y la de editor al mismo tiempo, circunstancia corriente en los comienzos de la imprenta.

librero impresor. Persona física o jurídica que asume la función de librero y la de impresor al mismo tiempo, circunstancia corriente en los comienzos de la imprenta, sobre todo en la triple condición de editor, impresor y librero.

libresco, ca. 1. Perteneciente o relativo al libro.* = librario. 2. Dícese especialmente del escritor o autor que se inspira sobre todo en la lectura de libros.*

libreta. Cuaderno o libro pequeño destinado a escribir en él anotaciones o cuentas.*

libreta cívica. Argent. Documento oficial con el que la mujer acredita su identidad a efectos electorales y de la vida cotidiana.*

libreta de ahorro. cartilla.

libreta de apuntes. cuaderno de apuntes.

libreta de enrolamiento. Argent. Documento oficial con que el varón acredita su identidad a efectos militares, electorales y de la vida cotidiana.

librete. librito.

libretín. librito.

libretista. Persona que escribe libretos. + monstruo.

libreto. 1. Obra dramática escrita para ser puesta en música, ya toda ella, como sucede en la ópera, ya solo una parte, como en la zarzuela española y ópera cómica extranjera.* 2. Parte literaria a la que pone música el compositor en la cantata y en el oratorio.* = cantable. + cantable, monstruo.

libricida. biblioclasta.

libricidio. biblioclastia.

librillo. librito.

librito. Libro menudo. = libelo, librejo, librete, libretín, librillo. + opúsculo.

librito de apuntes. carné. = libreta.

libro. 1. Rollo formado por una tira de hojas de papiro, pergamino u otra materia similar susceptible de escribir sobre ella, unidas entre sí mediante cosido o pegado, en la que se ha manuscrito un texto. = volumen. + manuscrito. 2. Códice o conjunto de hojas de pergamino, papel u otro soporte de escritura similar, donde se ha manuscrito o impreso un texto, reunidas o encuadradas para formar una pieza o volumen. + incunable, manuscrito. 3. Obra científica o literaria cuyo texto manuscrito o impreso alcanza la suficiente extensión como para formar un volumen, ya sea en la forma antigua de rollo o en la moderna de códice. = gabigote. + cuaderno, entrega, fascículo, hoja, volumen. 4. Impreso que excede en 20 pliegos de la marca del papel sellado [D. de 09.04.1844]. 5. Impreso que, sin ser periódico, reúne en un solo volumen 200 o más páginas [R. D. de 27.03.1867]. 6. Publicación impresa no periódica que consta como mínimo de 49 páginas, sin contar las de cubierta [Unesco]. En las *Reglas de catalogación* se abrevia **l.** + folleto, publicación monográfica, publicación periódica. 7. División formal principal, equivalente a parte, tomo o tratado, que se hace de un texto literario, científico o legal de gran extensión. + acto, capítulo, cuadro, episodio, escena, estrofa, jornada, lección, mamotreto, sección. 8. División formal principal de un texto legal de gran extensión. + apartado, artículo, capítulo, ley, partida, preámbulo, título. 9. libreto.

libro (gran). libro que llevan las oficinas de la deuda pública para anotar las inscripciones nominativas de las rentas perpetuas a cargo del Estado, pertenecientes a comunidades, corporaciones, instituciones o personas particulares.*

libro a la rústica. V. ejemplar en rústica.

libro abanico. Variedad oriental de libro formado por placas rectangulares de madera o de

hoja de palmera, agujereadas por uno de sus extremos para unir las con una tira de cuerda o de metal como las varillas de un abanico y así poderlas abrir para leer su texto.

libro abierto. V. ejemplar abierto.

libro abierto (a). V. traducción a libro abierto.

libro abreviado. V. obra abreviada.

libro acampanado. V. ejemplar acampanado.

libro accesorio auxiliar. Cada uno de los libros auxiliares de contabilidad donde se recogen documentos y datos no ligados directamente a la contabilidad.

libro acéfalo. V. ejemplar acéfalo.

libro acordeón. Variedad oriental de libro formado por una tira de soporte de escritura plegada en zigzag, que se ha universalizado para editar libros de láminas, fotografías, etc. = desplegable, libro plegable.

libro acotado. V. ejemplar acotado.

libro adulterado. V. adulterado.

libro agotado. V. agotado.

libro alargado. V. volumen prolongado.

libro alcabalatorio. V. alcabalatorio.

libro amarillo. V. libro blanco.

libro anepigráfico. V. anepígrafo.

libro anepígrafo. V. anepígrafo.

libro anónimo. V. anónimo.

libro anopistográfico. V. anopistógrafo.

libro anopistógrafo. V. anopistógrafo.

libro anticuado. V. obra anticuada.

libro antifonal. antifonario.

libro antifonario. antifonario.

libro antiguo. libro que fue impreso antes de 1801 o, si lo fue después de esa fecha, se fabricó a mano o por métodos que continuaban la tradición del libro impreso manualmente [*ISBD(A)*]. + anticuaria, librería anticuaria, librero anticuario, libro anticuado, libro arcaico, libro obsoleto, libro viejo.

libro apaisado. V. volumen apaisado.

libro apócrifo. 1. Obra que no está considerada como canónica por los seguidores de una doctrina religiosa. + libro canónico. 2. **obra apócrifa.**

libro apostillado. V. ejemplar apostillado.

libro aprobado. V. obra aprobada.

libro arcaico. libro que fue impreso entre 1501 y 1525 y que conserva las características propias de los incunables. + anticuaria, librería anticuaria, librero anticuario, libro anticuado, libro antiguo, libro obsoleto, libro viejo.

libro atlántico. V. folio atlántico.

libro autorizado. V. obra autorizada.

libro auxiliar. Cada uno de los libros contables que sirven para anotar con detalle las diversas operaciones contables y, una vez ordenadas, pa-

sarlas escuetamente a los libros principales. Son el libro diario auxiliar, el libro mayor auxiliar, el libro copiador, el libro de registro y los libros accesorios.

libro azul. V. **libro blanco**.

libro becerro. **becerro**.

libro bermejo. Ar. **libro municipal** encuadrado en pergamino teñido de rojo. + libro verde.

libro blanco. 1. Nombre genérico que se da a la publicación oficial con la que un gobierno pone en conocimiento de la opinión pública un asunto diplomático. El color de la encuadernación y, por tanto, su consiguiente denominación varía de una nación a otra: Alemania, Portugal y la Santa Sede usan el blanco; España, el rojo; Gran Bretaña, el azul; Italia, el verde; Francia, el amarillo: Bélgica, el gris, etc. 2. Nombre genérico que se da a la publicación oficial con la que un organismo oficial informa al público sobre un tema de su competencia.

libro bloque. **libro xilográfico**.

libro borrador. **libro** de contabilidad que los comerciantes emplean para hacer los apuntes que luego les servirán para hacer sus cuentas en el libro diario y en el libro mayor.

libro caballeresco. V. **caballeresco**.

libro cabreo. **cabreo**.

libro canónico. Cada uno de los libros religiosos que los judíos, católicos, ortodoxos o protestantes consideran que se ajusta a sus principios doctrinales básicos y que, por ello, lo tienen incluido en su correspondiente canon bíblico. + apócrifo, libro deuteronomico, libro protocanónico, libro pseudocanónico.

libro catequístico. V. **catequístico**.

libro celeste. Cada uno de los libros religiosos que los musulmanes consideran bajados del cielo, y que son el *Pentateuco*, los *Salmos*, los *Evangélicos* y el *Corán*.

libro censurado. **obra censurada**. + **ejemplar censurado**.

libro ceremonial. **ceremonial**.

libro cerrado. V. **ejemplar cerrado**.

libro científico. V. **obra científica**.

libro clandestino. V. **clandestino**.

libro clásico. V. **clásico**.

libro colectivo. V. **obra colectiva**.

libro comentado. V. **obra comentada**.

libro compacto. V. **impresión compacta**.

libro compuesto. V. **obra compuesta**.

libro condenado. V. **obra condenada**.

libro contable. Cada uno de los libros que permiten llevar la cuenta y razón en las empresas, como el libro diario, el libro mayor, el libro de inventario, y los libros auxiliares. = libro de comercio,

libro de balances, libro de contabilidad, libro de cuenta y razón, libro mercantil.

libro copiador. 1. **libro** empleado para copiar en él, por orden cronológico, la correspondencia enviada por una persona física o jurídica. 2. Cada uno de los libros auxiliares de contabilidad donde se copian los acuerdos y documentos que conviene conservar.

libro coral. **libro de coro**.

libro correcto. V. **correcto**.

libro cortado. V. **ejemplar cortado**.

libro costero. V. **ejemplar costero**.

libro corto. **folleto**.

libro culinario. **epulario**.

libro curioso. **libro** que tiene alguna característica externa poco común. + **obra curiosa**.

libro de abolengo. Nav. **libro** que registra el patrimonio o herencia que viene de los antepasados.

libro de acciones. **libro** que, de acuerdo con el Código de Comercio, debe llevar una empresa para anotar las sucesivas transferencias de las acciones nominativas.

libro de actas. **libro** de carácter oficial, con sus folios numerados y registrados, donde el secretario de un órgano colegiado copia, por orden cronológico y con la autorización de la firma del cabeza de dicho órgano colegiado, el texto de las actas aprobadas en que se recoge el desarrollo de sus asambleas, juntas o comisiones. + **acta**, **acuerdo**.

libro de actualidad. V. **obra de actualidad**.

libro de acuerdo. **libro** en que se hacen constar las resoluciones que adopta un tribunal sobre los objetos de aplicación general u otros que no sean la sustanciación, vista y fallo de los pleitos y causas.* = **acuerdo**, **libro del acuerdo**. + **libro de sentencias**, **libro de votos reservados**.

libro de acuerdos. **libro** que contiene las resoluciones que se toman en las sesiones del ayuntamiento o de otras corporaciones.*

libro de aforismos. **aforística**.

libro de agricultura. **geórgica**.

libro de alcabalas. **alcabatorio**.

libro de alta y baja. **libro** que se lleva en entidades con personal numeroso y transeúnte para conocer al día su número, a cuyo efecto se indica la fecha y causa de ingreso o alta, así como las de baja.

libro de altar. **libro** litúrgico de uso diario, generalmente de gran tamaño y con encuadernación de orfebrería.

libro de anatemas. **abominario**. = colección de anatemas.

libro de anécdotas. **anecdótico**. = colección de anécdotas.

libro de aniversarios y de conmemoraciones. **libro** destinado a recoger las fechas de los aniversarios y conmemoraciones que deben celebrarse en un establecimiento religioso de acuerdo con las fundaciones establecidas. = **libro del pitanceiro**. + **díptica**.

libro de anotaciones. **memorándum**.

libro de antifonas. **libro antifonario**. = **libro antifonal**.

libro de apuntamiento. **breviario**.

libro de apuntes. V. **cuaderno de apuntes**.

libro de armas. **libro** que registra las armas o blasones de una familia, de una región, o de un país. = **armorial**. + **árbol genealógico**, **genealogía**, **libro verde**, **nobiliario**.

libro de asiento. **libro** que sirve para anotar o escribir lo que importa tener presente.* + **agenda**, **carne**, **libro de memoria**, **memorándum**, **memorando**.

libro de astronomía. **almagesto**.

libro de atril. **libro de coro**. = **libro de facistol**.

libro de autor falso. **apócrifo**.

libro de autor desconocido. **anónimo**.

libro de balances. **libro contable** que contiene resúmenes del libro mayor a cinco columnas: título de la cuenta, total cargado, total abonado, saldo deudor y saldo acreedor.

libro de banco. **libro de mesa**.

libro de batalla. **libro** que por su hechura vulgar y precio bajo puede dedicarse a un uso ordinario, sin miramiento alguno. + **edición de batalla**.

libro de bautismos. **libro** parroquial donde se anotan por orden cronológico los bautismos, recogiendo la fecha del acto, el nombre del oficiante, el del bautizado, el de sus padres, el de sus padrinos, etc. = **libro de bautizados**. + **libro de nacimientos**, **partida**.

libro de bautizados. **libro de bautismos**.

libro de becerro. **becerro**, **libro** de las iglesias y comunidades.*

libro de bendiciones. **bendicionario**. = **bendicional**.

libro de bitácora. **cuaderno de bitácora**.

libro de bolsillo. V. **bolsillo (de)**.

libro de borradores de escrituras. **bastardelo**. = **minutario**.

libro de bulas. **bulario**. = **colección de bulas**.

libro de caballerías. Especie de novela medieval en que se cuentan las hazañas y hechos fabulosos de caballeros aventureros o andantes.* Fue popular durante los siglos xv y xvi. = **libro caballeresco**, **novela de caballerías**, **romance**.

libro de cabecera. 1. **libro** que se tiene a la cabecera de la cama para frecuentar su lectura.* 2.

Por ext., cualquier **libro** por el que se manifiesta extraordinaria preferencia.*

libro de caja. **libro** que se lleva por personas físicas y jurídicas dedicadas a los negocios para anotar la entrada y salida del dinero en la correspondiente columna de haber o debe.

libro de calificaciones. **libro** o simple cuaderno en el que, con valor oficial o simplemente informativo, se anotan las calificaciones obtenidas periódicamente por un alumno de enseñanza primaria o secundaria.

libro de calles. **callejero**.

libro de caminos. **itinerario**.

libro de canciones. **cancionero**. = **colección de canciones**.

libro de canto llano. **libro de coro**.

libro de capitulas. **capitulario**.

libro de cargamentos. **libro** que, según el Código de Comercio, debe llevar el capitán de un barco para anotar «la entrada y salida de todas las mercancías, con expresión de las marcas y bultos, nombres de los cargadores y consignatarios, puertos de carga y descarga y los fletes que devenguen», así como «los nombres y procedencia de los pasajeros, y el número de los bultos de sus equipajes y el importe de los pasajes».

libro de cartas. **epistolario**. = **colección de cartas**.

libro de casos prácticos. **ejemplario**.

libro de ceremonias civiles. **ceremonial**.

libro de ceremonias religiosas. 1. **arquierático**. 2. **ceremonial**. 3. **ceremonial de los obispos**. 4. **commicus**. 5. **episcopal**. 6. **eucologion**. 7. **liber ordinum**. 8. **misal**. 9. **ordines romani**. 10. **pontifical**. 11. **ritual**. 12. **sacramentario**.

libro de cifra. **libro** que contiene partituras musicales escritas mediante números.

libro de circunstancias. V. **circunstancias (de)**.

libro de clave. V. **clave (de)**.

libro de club. V. **edición de club**.

libro de cocina. **epulario**.

libro de comercio. **libro contable**.

libro de condenas condicionales. **libro** que la L. de 17.03.1908 y el R. D. de 23 siguiente ordenaron que había de llevar cada tribunal de la jurisdicción criminal como registro de los delincuentes beneficiados por esta medida.

libro de condolencias. **libro en blanco** cuyas hojas están destinadas a recoger las manifestaciones de dolor manuscritas en ellas por los amigos de un difunto antes de su entierro.

libro de confirmaciones. **libro** parroquial donde se registran los nombres de los fieles confirmados en cada visita pastoral, el de sus padres y padrinos, el del ministro confirmante, y el lugar y

día del acto. = libro de confirmados, libro del crisma. + partida.

libro de confirmados. libro de confirmaciones.

libro de cofradías y santuarios. libro rectoral en que se anotan las pertenencias de las asociaciones de fieles que no son propiedad de la parroquia.

libro de confraternidades. libro que contiene los nombres de los monjes vivos y muertos de las abadías unidas por una confraternidad de oración.

libro de conocimientos. libro que el R. D. de 20.05.1891 ordenó que llevaran los escribanos de actuaciones, luego secretarios judiciales, para anotar en él las entregas de autos a los procuradores y las devoluciones de estos. + registro de causas, registro de exhortos, registro de procesados.

libro de consulta. V. obra de consulta.

libro de contabilidad. libro contable.

libro de contestaciones. solucionario.

libro de coro. Cada uno de los libros litúrgicos empleados por el coro para el canto llano. Como, en principio, todos o varios de los miembros del coro tenían que leer de un solo libro que, por ello, debía tener letra de gran tamaño que, a su vez, influía en el del volumen, dicho libro fue el llamado *cantoral*. Hoy, cada miembro del coro puede disponer de su propio libro. = libro coral, libro de atril, libro de canto llano, libro facistol. + cantoral, capitulario, facistol, leccionario, salterio, santoral, versicula, versiculario.

libro de costumbres. costumbrario. = costumario.

libro de cuenta y razón. libro contable.

libro de cuentas. Cada uno de los libros empleados para anotaciones de carácter contable. + libro borrador, libro de caja, libro maestro, libro contable, pandectas, trapacete.

libro de cuentas ajustadas. libro que contiene en tablas una serie de operaciones aritméticas con sus resultados, así como tablas de equivalencias de medidas. + baremo, tabla.

libro de cuentos. libro infantil que recoge cuentos.

libro de cuestiones. cuestionario.

libro de cura de almas. libro de *statu animarum*.

libro de defunciones. 1. libro del registro civil en el que se inscribe la identidad de las personas fallecidas y la fecha de su fallecimiento. 2. obituario. = libro de difuntos, libro de entierros, libro de finados.

libro de derrotas. derrotero.

libro de devoción religiosa. V. libro de oraciones religiosas.

libro de dibujos. cómic.

libro de diezmos. libro parroquial en que se anotaban las entradas y salidas por razón de diezmos. = libro dezmeño, libro dezmero. + tazmía.

libro de difuntos. obituario.

libro de direcciones. directorio.

libro de divulgación. V. obra de divulgación.

libro de dominio público. V. obra de dominio público.

libro de ejemplos doctrinales. ejemplario.

libro de ejercicios. libro de enseñanza que contiene los ejercicios que los alumnos deben realizar para el aprendizaje de una disciplina. = ejercicios. + crestomatía, libro del maestro, solucionario.

libro de emblemas. libro que contiene emblemas, es decir, dibujos o figuras simbólicas debajo de las cuales hay algún verso o lema que declara el concepto o moralidad que encierra. + emblema, lema.

libro de encargo. V. obra de encargo.

libro de enseñanza. libro destinado a enseñar cualquier disciplina en los centros docentes. + libro de texto.

libro de enseñanza programada. libro programado.

libro de entierros. obituario.

libro de entrada. registro de entrada.

libro de epístolas. libro que contiene cartas. = epistolario.

libro de epístolas canónicas. 1. apóstolos. 2. epistolario.

libro de escolaridad. libro de registro oficial para recoger en él los datos académicos de un alumno y conocer así el estado de sus estudios para garantizar, en su caso, la expedición del título correspondiente.

libro de escrituras matrices. protocolo. = registro.

libro de stampa. libro impreso.

libro de estampas. libro de láminas.

libro de estilo. libro que contiene las normas establecidas por una imprenta, editorial, agencia de noticias, publicación periódica, etc., para que sus colaboradores se ajusten a ellas en el enfoque, redacción, puntuación, uso de mayúsculas, transliteración y otros aspectos de la redacción. = manual de estilo.

libro de estudio. 1. libro escolar para el estudio y aprendizaje de alguna disciplina. 2. obra de estudio.

libro de evangelios. 1. evangeliario. 2. *evangelion*.

libro de exhortos. registro de exhortos.

libro de explicaciones. elucidario. = lucidario.

libro de fábrica. libro rectoral en el que se ano-

tan los ingresos y gastos relacionados con la construcción, reforma, mantenimiento, decoración, etc., del templo parroquial, incluidos elementos y ropa para el culto.

libro de fábulas. fabulario.

libro de facistol. libro de coro. = libro de atril.

libro de faltriquera. libro de bolsillo.

libro de familia. libro que, de acuerdo con la L. de 15.11.1915, entrega en España el juez municipal a cada matrimonio en el momento en que este se celebra. Contiene las páginas suficientes, con el rayado conveniente para anotar, extractadas, el acta de matrimonio, las de nacimiento de los hijos, y las de defunción de los miembros de la familia. = libro de la familia.

libro de fechos. En Castilla, libro de actas y acuerdos del concejo o municipio que redactaba el fiel de fechos.

libro de finados. obituario.

libro de fondo. 1. libro que forma parte del catálogo de un editor. 2. libro cuyos ejemplares disponibles para la difusión posee en exclusiva un distribuidor, un librero, etc. + libro de surtido.

libro de fórmulas. formulario. + recetario.

libro de fundaciones pías. libro rectoral en que se anotan las cargas perpetuas y temporales de una parroquia, así como su cumplimiento y la limosna correspondiente, para dar cuenta de ello al Ordinario. = libro de fundaciones y aniversarios.

libro de fundaciones y aniversarios. libro de fundaciones pías.

libro de gramática. donato.

libro de gramática latina. arte.

libro de gran venta. V. obra de gran venta.

libro de hechicería. grimorio.

libro de historia por años. anales. = añales, fastos.

libro de historia por días. diales. = diario, dietario, efemérides.

libro de hojas cambiables. libro formado mediante una encuadernación mecánica que dispone de un artificio que permite reunir hojas sueltas iguales en un orden conveniente.

libro de homilías. homiliario. + sermonario.

libro de honor. libro en blanco formado por hojas de papel de gran calidad y encuadernado lujosamente que algunas instituciones ofrecen a sus visitantes ilustres para que, como recuerdo de su visita, dejen en sus páginas unas palabras o simplemente su firma. = libro de oro, libro de visitantes ilustres.

libro de horas. 1. libro de devoción para uso particular de los laicos, que aparece en la alta Edad Media y tiene su auge desde el siglo XIII al XVI. Se caracteriza por contener, cuando menos, el ca-

lendario, el Oficio Parvo de la Virgen, el oficio de difuntos y otras devociones. Alguno de los ejemplares conservados tiene gran riqueza ornamental. = horas. 2. *horologion*.

libro de horas menores. diurnario. = diurno.

libro de ideas. ideario.

libro de imágenes. libro infantil para quienes no saben leer, por lo que las imágenes excluyen al texto o lo ahogan. + libro de estampas, libro de láminas, libro mudo.

libro de instrucciones. Impreso que el fabricante de un aparato dedica a informar al comprador sobre sus características y la forma de utilizarlo.

libro de inventario. libro contable en el que periódicamente se han de hacer constar todos los bienes y derechos del activo y todas las deudas y obligaciones del pasivo de cada comerciante, persona física o jurídica, y balance general de su giro. + inventario.

libro de inventarios. libro rectoral en que se hace inventario del archivo parroquial.

libro de la cadena. Comienzo habitual del título de algún libro encadenado.

libro de la familia. libro de familia.

Libro de la Ley. Para los judíos, el *Pentateuco* o *Tora*.

libro de la nobleza. nobiliario.

Libro de la Oración Común. libro de oración de la iglesia anglicana desde el 9.06.1549, y también, desde 1789, de la episcopaliana de los Estados Unidos, cuyo título original es *Book of Common Prayer*. Se trata de una recopilación de oraciones en inglés hecha, durante el reinado de Enrique VIII, bajo la dirección de Thomas Cranmer y Nicholas Ridley, para reemplazar a los libros litúrgicos católicos en latín.

libro de la Pasión de Jesucristo. pasionario.

libro de la súplica. *octoechos*.

libro de la vida. libro imaginario en el que Dios tiene inscritos a sus elegidos.

libro de láminas. libro mudo hecho a base de láminas, como un álbum. = libro de estampas.

libro de lance. Ejemplar de un libro reciente que se puede comprar a precio inferior del que tuvo en catálogo, generalmente por proceder de una liquidación de existencias. = libro de ocasión. + baratillo de libros, librería de lance, puesto de libros.

libro de las cuarenta hojas. Baraja de naipes.*

libro de las preces. *liber precum*.

libro de lectura. 1. libro escolar para la enseñanza de la lectura. + abecé, abecedario, cartel, cartilla, catón, cristus, lecciones de cosas, manuscrito, silabario. 2. obra de lectura.

libro de legislación sobre alcabalas. **alcabalariorio.**

libro de letras. **abecé.** = abecedario. + silabario.

libro de leyendas. **legendario.**

libro de linajes. **libro verde.**

libro de lo salvado. **libro** en que se sentaban y registraban las mercedes, gracias y concesiones que hacían los reyes.*

libro de lógica elemental. **súmulas.**

Libro de los muertos. Título facticio dado a una colección de textos, formada por cuentos mitológicos, himnos, oraciones, y proverbios, diferentes según la época, que, como auxilio para el alma del difunto en su camino hacia el paraíso, se colocaba en las tumbas egipcias desde antes de la v dinastía, generalizándose en la xviii, y manteniéndose hasta la invasión romana.

libro de lujo. **libro** que destaca por la riqueza de los materiales empleados en su fabricación y por la alta calidad técnica aplicada a ello que se reflejan en su aspecto externo. + edición de lujo.

libro de magia negra. **grimorio.**

libro de mano. **libro** que está manuscrito.* = libro de pluma, manuscrito. + libro de estampa.

libro de mapas. **atlas geográfico.** = bibliomapa.

libro de matrícula. **v. matrícula.**

libro de matrimonios. 1. **libro** del registro civil donde se registra la identidad de los contrayentes, la fecha de su matrimonio civil y la identidad de la autoridad civil asistente al acto. + libro de familia. 2. **libro** parroquial donde se registra la identidad de los contrayentes y de los testigos, el lugar y fecha de su matrimonio canónico, la identidad del ministro asistente al acto y otras indicaciones.

libro de medicamentos. **antidotario.**

libro de memoria. **libro** que sirve para apuntar en él lo que no se quiere fiar a la memoria.* = breviario. + agenda, carné, memorando, memorándum.

libro de mesa. **Código** cuyo gran tamaño obliga a mantenerlo sobre una mesa o banco de trabajo, un pupitre, etc., ante la dificultad de manejarlo. = libro de pupitre.

libro de minutas de escrituras. **minutario.** = bastardelo.

libro de misa. **libro** con que los fieles van siguiendo el texto y orden de la misa.* = misal. + devocionario, *diacónicon*, *hiératicon*, kirial, *litúrgicon*, ordinario, sacramentario.

libro de misas y estipendios. **libro rectoral** donde se recoge el número, intención, estipendio y celebración de misas encargadas por los fieles de una parroquia.

libro de molde. **libro impreso.** = impreso.

libro de moradores de un pueblo. **padrón.** = vecindamiento, empadronamiento.

libro de muertos. **obituario.**

libro de música. 1. **libro** que tiene escritas las notas para tocar y cantar las composiciones musicales.* + cantoral, libro de cifra, libro de tañido, libro de tecla. 2. **libro** que trata de música.

libro de nacimientos. **libro** del registro civil en el que se inscribe la identidad de los recién nacidos junto con la de sus padres. + libro de bautismos, partida.

libro de navegación. Cada uno de los **libros** que deben llevarse en un buque para control, como el cuaderno de bitácora, el cuaderno de máquinas, el diario de máquinas, el diario de navegación, el libro de cargamentos, el sobordo.

libro de nigromancia. **grimorio.**

libro de nombres. **nomenclátor.** = nomenclador.

libro de notas. **memorándum.**

libro de obispos. **episcopologio.** = episcopio.

libro de óbitos. **obituario.**

libro de ocasión. **libro de lance.**

libro de ópera. **libreto.**

libro de oraciones religiosas. **oracional.**

libro de ordenaciones. **libro de curia** donde se anota la identidad de los ordenados, la del ministro ordenante y el lugar y fecha de la ordenación.

libro de oro. 1. **libro** que desde el siglo xvi contenía el registro de la nobleza veneciana, genovesa, napolitana y de otras ciudades italianas, así llamado porque generalmente estaba encuadernado en oro o tapas doradas. 2. **libro de honor**, así llamado generalmente porque suele llevar el título estampado en oro en la primera tapa y en el lomo, y también tiene los cortes dorados.

libro de palabras. **vocabulario.** = diccionario, glosario, léxico, lexicon, panléxico, terminología, tesoro, thesaurus.

libro de pertenencias. **cartulario.** = becerro, cabreo, cartorio, cartoral, libro de privilegios, tumbo.

libro de pláticas. **homiliario.** = sermonario.

libro de pluma. **libro** que fue escrito con pluma. = libro de mano, manuscrito. + libro de estampa.

libro de preceptos. **doctrinal.**

libro de prédicas. **sermonario.** = homiliario.

libro de preguntas. **cuestionario.** + solucionario.

libro de preguntas y respuestas. **catecismo.**

libro de primera mano. **v. mano (de primera).** + libro de segunda mano.

libro de privilegios. **cartulario.** = becerro, cabreo, cartoral, libro de pertenencias, tumbo.

libro de productos. **catálogo.**

libro de proverbios. **proverbiador.** = sentenciario.

libro de pupitre. **libro de mesa.**

libro de quejas. **libro de reclamaciones.**

libro de recetas. **recetario.** + formulario.

libro de reclamaciones. **libro** diligenciado y sellado por la autoridad que toda empresa de servicio público debe tener a disposición de sus usuarios por si desean registrar en él alguna queja sobre precios, trato u otra deficiencia de servicio, con el fin de que después pueda conocerla el inspector correspondiente. = libro de quejas.

libro de referencia. **angl. por obra de consulta.**

libro de refranes. **refranero.** + paremiología.

libro de regalo. **libro** que, por su presentación y temática, parece indicado para obsequio.

libro de registro. **libro** de hojas numeradas, selladas y rayadas adecuadamente para la función registral que concretamente haya de desempeñar, previamente diligenciado indicando su composición y fecha inicial de utilización. + inventario de entrada, registro de entrada.

libro de registro auxiliar. Cada uno de los **libros** auxiliares de contabilidad donde se recogen todos los documentos, valores y operaciones de interés que no estén recogidos en otros **libros**.

libro de reglas. **doctrinal.**

libro de rentas. **censal.**

libro de respuestas. **solucionario.**

libro de rezado. **libro de rezo** o destinado al oficio eclesiástico que se reza diariamente.

libro de rezo. **v. libro de oraciones religiosas.**

libro de ritos. **ritual.**

libro de ritos episcopales. **pontifical.**

libro de rol. **libro** de navegación que expide la autoridad marítima para todas las naves de más de 20 toneladas, donde constan todos los datos generales de la misma y se van anotando los particulares de cada viaje en relación con la oficialidad y tripulantes con sus firmas, puerto de salida y de destino, sueldos estipulados y cantidades adelantadas.

libro de rutas marítimas. **derrotero.**

libro de rutas terrestres. **itinerario.**

libro de saldo. **libro de lance.**

libro de salida. **registro de salida.**

libro de salmos. **salterio.** = *psalterion*.

libro de segunda mano. **v. mano (de segunda).** + libro de primera mano, libro usado.

libro de sentencias. 1. **libro** que deben llevar jueces y tribunales para registrar por orden cronológico los fallos que hayan dictado en las causas resueltas por ellos. + libro de acuerdo, libro de votos reservados. 2. **sentenciario.** = proverbiador.

libro de sermones. **sermonario.** = *liber sermonum*. + cuaresma, cuaresmario.

libro de sílabas. **silabario.** + abecé.

libro de sobordo. **sobordo.**

libro de soluciones. **solucionario.**

libro de *statu animarum*. **libro** parroquial, de carácter reservado, en el que, según el ritual y el derecho canónico, el párroco debe anotar las penas y censuras de alguno de sus feligreses así como sus apreciaciones personales sobre el estado religioso de los fieles por familias. = libro de cura de almas, libro del estado de las almas.

libro de sucesos por años. **anales.** = añales, fastos.

libro de sucesos por días. **diales.** = diario, dietario, efemérides.

libro de surtido. Cada uno de los **libros** que reciben los libreros para venderlos por comisión.* + libro de fondo.

libro de tablillas. **Código** o codicilo formado por el engarce de dos o más tablillas enceradas. + díplico, políptico, tríptico.

libro de tañido. **libro** que contiene partituras musicales para instrumentos de cuerda. + libro de música.

libro de tazmía. **tazmía.**

libro de tecla. **libro** que contiene partituras musicales para instrumentos con teclado, especialmente el órgano. + libro de música.

libro de texto. **libro** de enseñanza oficialmente aprobado para el aprendizaje, por parte de los alumnos, del programa oficial de una asignatura que forma parte de un plan oficial de estudios. = obra didáctica, texto. + curso, libro del maestro, libro escolar.

libro de tropos. **troparion.** = *heortologion*.

libro de vecinos de un pueblo. **vecindamiento.** = empadronamiento, padrón.

libro de viajes. **libro** donde se describe el desarrollo de un viaje, los lugares visitados y las personas tratadas. + itinerario, mapa itinerario, periplo.

libro de vidas de santos. **santoral.** = *flor sanctorum*, hagiografía, legendario, martirologio, *menologion*, pasionario, *sinaxarion*. + actas, leyenda.

libro de viñetas. **cómic.**

libro de visitantes ilustres. **libro de honor.**

libro de visitas pastorales. **libro** parroquial que recoge las visitas pastorales, decisiones adoptadas por el visitador, sugerencias hechas por el párroco y junta parroquial, etc.

libro de votos reservados. **libro** que un tribunal pone a disposición de los magistrados que hayan discrepado en un fallo para que puedan salvar su voto extendiéndolo, fundándolo e insertándolo con su firma al pie, dentro de las veinticuatro horas siguientes.

libro de zarzuela. libretto.

libro dedicado. V. dedicado, obra dedicada.

libro defectuoso. V. ejemplar defectuoso.

libro del acuerdo. libro de acuerdo.*

libro del año. libro impreso al que, con una finalidad comercial, se le concede esta distinción honorífica tras una consulta pública más o menos inducida.

libro del apuntador. V. ejemplar del apuntador.

libro del capítulo. libro litúrgico formado por los textos necesarios para la celebración del oficio del capítulo, que seguía a la hora de prima o a la de tercia. Según la época, comprendía el martirologio, la regla de San Benito o de San Agustín que usara la comunidad, los capítulos de los Evangelios, el necrologio u obituario.

libro del crisma. libro de confirmaciones.

libro del estado de las almas. libro de *statu animarum*.

libro del maestro. libro destinado al uso exclusivo del profesor, por lo que contiene orientaciones didácticas para el desarrollo de una disciplina y soluciones a los ejercicios propuestos a los alumnos en el libro de texto al que complementa. + solucionario.

libro del oficio divino. oficionario. = oficiario.

libro del pitancero. libro de aniversarios y conmemoraciones.

libro del registro civil. Cada uno de los libros que se llevan en las oficinas del registro civil para constancia del estado civil de los ciudadanos. + libro de defunciones, libro de matrimonios, libro de nacimientos.

libro del rezo eclesiástico. breviario. + diurnal, diurnario, diurno, maitinario.

libro desbarbado. V. ejemplar desbarbado.

libro descabalado. V. descabalado.

libro descatalogado. V. descatalogado.

libro desparejado. V. desparejado.

libro despreciable. libraco. = libracho, librejo.

libro desvirado. V. ejemplar desvirado.

libro deuterocanónico. libro considerado como canónico mucho después de haberse formado el canon de las Escrituras por haber dudas sobre él. + libro canónico.

libro dezmeño. libro de diezmos.

libro dezmero. libro de diezmos.

libro diario. libro contable en el que se van asentando día por día y por su orden todas las operaciones del comerciante relativas a su giro o tráfico. + libro diario auxiliar.

libro diario auxiliar. Cada uno de los libros auxiliares de contabilidad donde se hacen las primeras anotaciones para pasarlas luego al libro diario. Los más corrientes son el libro diario auxiliar

de caja, el de compras, el de ventas, el de efectos a cobrar, el de efectos a pagar, el de bancos, el de cheques postales, el de operaciones diversas, etc.

libro didáctico. V. obra didáctica.

libro disoluto. libro licencioso.

libro docto. ant. libro lleno de información y conocimientos. = libro erudito. + libro lego.

libro duplicado. V. duplicado.

libro electrónico. Pequeño, pero potente ordenador en forma de libro y pantalla de cristal líquido en forma de página, en la que puede reproducirse a voluntad las páginas de un impreso para su cómoda lectura en cualquier lugar.

libro elemental. V. obra elemental.

libro elzeviriano. 1. libro impreso por los Elzevir durante el tiempo de su actividad (1580-1712), caracterizado por su pequeño formato y por su cuidada tipografía. 2. libro moderno que imita al anterior. = libro elzevirio, libro elzeviro.

libro elzevirio. libro elzeviriano.

libro elzeviro. libro elzeviriano.

libro empastado. V. ejemplar empastado.

libro en blanco. V. blanco (en).

libro en bolsa. Variedad de libro oriental que se caracteriza por estar formada por bifolios colocados uno al lado del otro, pero con los pliegues en la parte del corte delantero y pegados entre sí por la parte del lomo, de forma que solo puede escribirse en las dos caras exteriores de los bifolios. = libro estilo chino, libro estilo japonés. + libro mariposa.

libro en braille. libro para ciegos realizado en escritura braille a mano o a máquina. = libro en puntos, libro en relieve. + libro hablado.

libro en cartóné. V. ejemplar encartonado.

libro en colaboración. V. obra en colaboración.

libro en dos partes. díptico.

libro en folio. infolio. + folio (en).

libro en folio marquilla. V. folio marquilla (en).

libro en folio mayor. V. folio mayor (en).

libro en folio menor. V. folio menor (en).

libro en miniatura. libro de dimensiones muy reducidas, inferiores a 10 cm de altura. = libro enano, libro miniatura, libro miniaturizado, minilibro. + edición diamante, edición en miniatura, libro microscópico.

libro en pasta. V. ejemplar empastado.

libro en prensa. V. prensa (en).

libro en preparación. V. preparación (en).

libro en publicación. V. publicación (en).

libro en puntos. libro en braille.

libro en rama. V. rama (en).

libro en relieve. libro en braille.

libro en rústica. V. ejemplar en rústica.

libro enano. libro en miniatura.

libro encadenado. Códice de uso unido a un estante, a un pupitre o a una mesa por medio de una cadena para evitar su hurto, medida cautelar que fue corriente en las bibliotecas desde el siglo VIII al XVII. + libro de la cadena.

libro encartonado. V. ejemplar encartonado.

libro encuadernado. V. volumen encuadernado.

libro entonatorio. entonatorio.

libro erudito. libro docto.

libro escaso. V. escaso.

libro escolar. libro de enseñanza para el periodo escolar. + cuestionario, libro de lectura, libro de texto, libro del maestro, libro universitario, solucionario.

libro escolar elemental. cartilla.

libro estereotipado. libro estereotípico.

libro estereotípico. libro que fue impreso mediante estereotipia. = libro estereotipado.

libro estilo chino. libro en bolsa.

libro estilo japonés. libro en bolsa.

libro expurgado. V. ejemplar expurgado, obra expurgada.

libro fantasma. libro imaginario.

libro forum. Reunión abierta destinada a discutir sobre el contenido, estilo, alcance, etc., de un libro previamente determinado y, como consecuencia, leído de antemano por quienes vayan a participar en el debate bajo la dirección de un moderador, quien también puede permitir la participación de los alumnos o del público asistente al acto.

libro fosilizado. bibliolito.

libro gótico. códice, según Ambrosio de Morales [Sarriá].

libro gradual. gradual.

libro grande. librazo. = librote, mamotreto. + pompa.

libro gris. V. libro blanco.

libro hablado. Grabación sonora de la lectura en voz alta de un libro editado que se destina a que, con auxilio del aparato reproductor conveniente, pueda ser escuchada por personas incapacitadas para leer. = audiolibro, libro parlante, libro sonoro.

libro hermético. Cada uno de los 42 libros de carácter cívico religioso que los egipcios consideraban como sagrados y escritos por el dios Tot, según Clemente Alejandrino.

libro herrado. V. ejemplar herrado.

libro historiado. libro recargado de adornos o de colores mal combinados en sus páginas manuscritas o impresas.

libro histórico. V. obra histórica.

libro homenaje. homenaje.

libro iluminado. V. iluminado.

libro ilustrado. V. ilustrado.

libro imaginario. libro de cuya existencia no hay constancia documental, aunque aparezca mencionado en bibliografías o en otras obras, y del que aún no se conoce ejemplar alguno. = fantasma bibliográfico, impreso fantasma, impreso imaginario, libro fantasma. + libro perdido.

libro impreso. libro cuyo texto, ilustraciones y otros caracteres gráficos se han marcado mediante impresión en un soporte de escritura. + impreso, imprimir, libro manuscrito.

libro incompleto. V. ejemplar incompleto.

libro incunable. incunable.

libro inédito. V. obra inédita.

libro infantil. libro escrito, adaptado o editado para niños. + libro de cuentos, libro de imágenes, libro troquelado.

libro informativo. V. obra informativa.

libro inmoral. V. obra inmoral.

libro íntegro. V. ejemplar íntegro.

libro interrogante. catecismo.

libro intonso. V. intonso.

libro invendible. V. invendible. + clavo.

libro juvenil. libro escrito, adaptado o editado para jóvenes.

libro lavado. V. ejemplar lavado.

libro lego. ant. libro carente de información y conocimientos. + libro docto.

libro licencioso. V. obra licenciosa.

libro literario. V. obra literaria.

libro litúrgico. Cada uno de los libros que contienen los textos y normas para el culto público en las religiones de tradición judeocristiana y, en especial, los de la Iglesia católica y los de la Iglesia ortodoxa. Entre los primeros, hay siete fundamentales: el misal, el breviario, el gradual, el antifonario, el martirologio, el pontifical y el ritual; más otros como el bendicionario, el capitulario, el ceremonial de los obispos, el colectario, el diurnal, el episcopal, el epistolario, el evangelario, el himnario, el homiliario, el kirial, el leccionario, el maitinario, el octavario, el oficionario, el ordinario, los *ordines romani*, el pasionario, el procesional, el sacramentario, el santoral, la semanilla, el vespéral, etc. Mención especial merecen los del rito hispánico, como el *antiphonarium*, el *commicus*, el *liber canticorum*, el *liber horarum*, el *liber hymnorum*, el *liber mysticus*, el *liber orationum festivus*, el *liber ordinum*, el *liber precum*, el *liber sermonum*, el *manuale*, el *passionarium*, el *psalmographus* y el salterio. Entre los de la Iglesia ortodoxa, cabe citar el *apóstolos*, el *arquieráticon*, el *diacónicon*, el *eucologion*, el *evangelion*, el *heortologion*, el *hieráticon*, el *horologion*, el *litúrgicon*, el *menaio*, el *menologion* o *sinaxa*.

tion, el *octoecos* o *paracletiqué*, el *pentecostarion*, el *psalterion*, el *teotocaron*, el *típicon*, el *triodion*, el *troparion*, etc. + edición típica, nuevo rezado.

libro maestro. 1. libro principal en que se anotan y registran las noticias pertenecientes al gobierno económico de una casa.* = libro mayor. 2. libro que contiene las filiaciones y también las partidas que recibe el soldado, y se confrontan con las libretas.*

libro manuscrito. manuscrito, libro escrito a mano. = libro de mano, libro de pluma. + libro impreso.

libro marial. V. marial.

libro mariposa. Variedad oriental de libro que se caracteriza por estar formado por bifolios colocados uno al lado del otro y pegados entre sí, de forma que solo puede escribirse en las dos caras interiores de los bifolios. + libro en bolsa.

libro mayor. 1. libro maestro en que se anotan y registran las noticias pertenecientes al gobierno económico de una casa. 2. libro contable en que, por debe y haber, ha de llevar el comerciante, sujetándose a riguroso orden de fechas, las cuentas corrientes con las personas u objetos bajo cuyos nombres estén abiertas.

libro mayor auxiliar. Cada uno de los libros auxiliares de contabilidad donde se hacen las primeras anotaciones para pasarlas luego al libro mayor. Los más corrientes son el libro mayor auxiliar de almacén, el de cuentas corrientes, el de valores mobiliarios, etc.

libro mendaz. libro mentiroso.

libro mentiroso. V. mentiroso.

libro mercantil. libro contable.

libro microscópico. libro que no se puede leer sin ayuda de una lente de aumento. + libro en miniatura.

libro miniado. V. miniado.

libro miniatura. libro en miniatura.

libro miniaturizado. libro en miniatura.

libro misceláneo. V. misceláneo. + miscelánea.

libro moral. 1. Cada uno de los cinco libros de la Sagrada Escritura denominados en particular los *Proverbios*, el *Eclesiastés*, el *Cantar de los Cantares*, la *Sabiduría* y el *Eclesiástico*, que abundan en máximas sabias y edificantes. Ú. m. en pl.* = libro sapiencial. 2. obra moral.

libro mudo. libro carente de texto o que apenas lo lleva porque su base principal son las láminas, estampas o imágenes. + libro de láminas.

libro mutilado. V. ejemplar incompleto.

libro múmero. V. ejemplar incompleto.

libro muy raro. V. raro (muy).

libro negro. grimorio.

libro no venal. V. edición no venal.

libro numerado. V. ejemplar numerado.

libro oblongo. V. volumen prolongado.

libro obsceno. V. obra obscena.

libro obsoleto. V. obra obsoleta.

libro ómnibus. libro formado por la reunión en un volumen de diversas obras literarias de uno o de varios autores que antes se editaron por separado.

libro opistográfico. V. opistógrafo.

libro opistógrafo. V. opistógrafo.

libro original. V. obra original.

libro para bibliófilos. libro que, por su cuidada hechura y difusión restringida e incluso numerada, queda reservado a ser adquirido por coleccionistas. + edición de bibliófilo.

libro para ciegos. libro realizado por algún procedimiento que permita conocer su texto a los ciegos, como el libro en braille o el libro hablado.

libro para club de lectores. V. edición de club.

libro parlante. libro hablado.

libro parroquial. Cada uno de los libros que deben llevarse en una parroquia, desde que así lo ordenó el Concilio de Trento, para registrar de forma fehaciente sus distintas actividades espirituales. Mientras en Castilla y León se les llama así, en la Corona de Aragón se les conoce por *registros parroquiales*. = registro parroquial. + archivo parroquial, libro de bautismos, libro de confirmaciones, libro de defunciones, libro de matrimonios, libro rectoral, libro sacramental, libro de *statu animarum*, libro de tasmía, obituario, partida (entablar una).

libro patrocinado. V. edición patrocinada.

libro penador. libro que, en algunos pueblos, tiene la justicia para sentar las penas en que condena a los que rompen con el ganado los cotos y límites de las heredades y sitios vedados.*

libro penitencial. penitencial.

libro pequeño. libelo. = librejo, librete, libretín, librito, librito. + opúsculo.

libro perdido. libro de cuya existencia hay constancia documental, pero del que aún no se conoce ejemplar alguno. + fantasma bibliográfico, impreso fantasma, impreso imaginario, libro fantasma.

libro persiana. Variedad oriental de libro que se caracteriza por estar formado por placas rectangulares de madera o de hoja de palmera, agujereadas por dos o más puntos por los que pasa una cuerda que las une sin apretarlas, permitiendo separarlas como las lamas de una persiana para poder leer lo escrito en ellas. = *pothi*.

libro plagiado. V. obra plagiada.

libro plegable. 1. Forma poco común de códice cuyo conjunto de hojas se puede doblar sobre

sí mismo para cerrarlo, reduciendo su formato y aumentando su volumen. 2. libro acordeón.

libro petrificado. bibliolito.

libro popular. V. edición popular.

libro por suscripción. 1. libro adquirido mediante pago de su precio antes de que fuera editado o puesto a la venta. 2. edición por suscripción.

libro pornográfico. V. obra pornográfica.

libro postilado. V. ejemplar postilado.

libro póstumo. V. edición póstuma.

libro procesional. procesional.

libro procesionario. procesional.

libro programado. libro elaborado para el autoaprendizaje de una disciplina según las técnicas de la enseñanza programada, por lo que expone la materia en forma secuencial y ordenada mediante números, de forma que a una explicación sigue una pregunta y, tras la respuesta adecuada, el pase del alumno a otro nivel de información. = libro de enseñanza programada. + libro revuelto.

libro prohibido. V. obra prohibida.

libro prolongado. V. volumen prolongado.

libro protocanónico. libro considerado como canónico desde la formación del canon de las Escrituras. + libro canónico.

libro protoincunable. protoincunable.

libro pseudocanónico. libro seudocanónico.

libro pseudoepígrafo. libro seudoepígrafo.

libro quiroxilográfico. libro xilográfico a cuyas imágenes se añadió después a mano un breve texto explicativo.

libro raro. V. raro.

libro rayado. libro hecho con hojas de papel rayado y especialmente aquel cuyo rayado es el conveniente para cualquiera de los libros contables u otros.

libro recordatorio. agenda. = libro de asiento, memorándum.

libro rectoral. Cada uno de los libros en que se registran las actividades administrativas de una parroquia. + libro de cofradías y santuarios, libro de estipendios de misas, libro de fábrica, libro de fundaciones y aniversarios, libro de inventarios, libro de misas y estipendios, libro parroquial.

libro reencuadernado. V. ejemplar reencuadernado.

libro refilado. V. ejemplar desvirado.

libro registro. registro.

libro religioso. libro perteneciente a una religión.

libro reservado. libro que, al ser devuelto por un prestatario, es retenido por una biblioteca para ofrecerlo a otro usuario que lo solicitó en préstamo mientras estaba prestado.

libro resumen de otro(s). remediavagos.

libro revuelto. libro de enseñanza basado en el mismo principio de la enseñanza programada, pero en el que no se pasa de un punto a otro previa autoevaluación, sino que, ante varias respuestas posibles, el alumno pasa a otro punto en función de la respuesta elegida por él. + libro programado.

libro ritual. ritual.

libro rojo. V. libro blanco.

libro sacramental. libro parroquial en que se registra la administración de algún sacramento, del que recibe nombre concreto, como son el libro de bautismos, el de confirmaciones o del crisma, el de comuniones, el de matrimonios.

libro sacramentario. sacramentario.

libro sagrado. libro dedicado a su doctrina, a su divinidad y a su culto por cualquier religión, como el *Avesta*, la *Biblia*, el *Corán*, el *Purana*, el *Talmud*, los *Vedas*, etc.

libro sapiencial. libro moral. Ú. m. en pl.*

libro sedicioso. V. texto sedicioso.

libro seudocanónico. 1. libro inscrito falsamente en el canon de las Escrituras. 2. libro que lleva el título de un libro de la *Biblia* canónica pero cuyo texto es diferente, como sucede con los apócrifos. + libro canónico.

libro seudoepígrafo. V. seudoepígrafo.

libro seudoepígrafo. V. seudoepígrafo.

libro simulado. Imitación en madera, cartón, plástico, etc., de un volumen para colocarlo como advertidor o testigo en el lugar del que se ha prestado y con algún resguardo del préstamo. También para ponerlo a la cabeza de los de una materia cuyo nombre resalta en su lomo. Mal llamado *dumio* o *momia*.

libro sin autor. anónimo.

libro sin autor ni título. V. anepígrafo.

libro sin portada. V. acéfalo.

libro sobre animales. fauna.

libro sobre animales fabulosos. bestiario.

libro sobre blasones. armorial.

libro sobre caballos. hipología.

libro sobre familias. libro verde.

libro sobre familias nobles. nobiliario.

libro sobre hierbas. herbario. + flora, herbolario.

libro sobre hierbas medicinales. herbolario. + flora, herbario.

libro sobre islas. islarío.

libro sobre la fábula. fabulística.

libro sobre materias diversas. miscelánea.

libro sobre medicamentos. antidotario. + pe-titorio, recetario.

libro sobre minerales. gea.

libro sobre piedras preciosas. lapidario.

libro sobre plantas. flora. + herbario, herbolario.

libro sobre reptiles. herpetología.

libro sobre sustancias medicinales. farmacopea.

libro sonoro. libro hablado.

libro subvencionado. V. edición subvencionada.

libro suelto. libro formado por la ordenada reunión de sus correspondiente hojas o pliegos sin coser ni pegar. + rama (en).

libro tabelario. libro xilográfico.

libro talonario. libro que tiene las hojas divididas en dos partes por una línea de puntos taladrados a máquina o trepado que permite separar de la parte interior o matriz la exterior, formada por talones, cheques, libranzas, recibos, cédulas, títulos, billetes u otros documentos, de los cuales, cuando se cortan, queda en la parte encuadernada o matriz un comprobante de su legitimidad. = cuaderno talonario. + diente, matriz, talón, trepado.

libro talonario (separar del). destalonar.

libro técnico. V. obra técnica.

libro troquelado. libro, generalmente infantil, de corte irregular que sigue el contorno de la ilustración de cubierta en esta y en todas sus hojas.

libro único. ejemplar único.

libro universitario. libro de enseñanza para el periodo universitario. + libro de texto, libro escolar.

libro usado. V. ejemplar usado.

libro vedado. libro prohibido.

libro venal. V. edición venal.

libro verde. 1. V. verde. 2. V. libro blanco. 3. libro o cuaderno en que se escriben noticias particulares y curiosas de algunos países y personas, y en especial de los linajes, y de lo que tienen de bueno y de malo.* + árbol de costados, árbol genealógico, armorial, genealogía, ejecutoria, estema, información de sangre, nobiliario. 4. En Aragón, libro municipal encuadernado en pergamino teñido de verde. + libro bermejo.

libro viciado. V. ejemplar viciado.

libro viejo. libro que ya no figura en el catálogo de su editor desde hace veinticinco años. + libro antiguo, libro descatálogo.

libro virgen. V. ejemplar virgen.

libro xilográfico. libro fabricado mediante bloques o planchas de madera tallada impresos por una sola cara de la hoja de papel en tiradas que apenas sobrepasarían los 300 ejemplares y carecían de lugar y fecha de impresión. En Europa se empezaron a hacer entre 1420 y 1430, siendo Ho-

landa el principal centro productor y Lorenzo Janszoon Coster de Harlem (1370-1440) el artesano más representativo en la elaboración de esta forma de libro, mientras que no se conoce que se fabricaran en España [Sarriá]. Según Robert Brun, pueden clasificarse en cuatro grupos: 1. Los que solo tienen grabada la imagen, mientras que el texto se ha añadido después a mano, conocidos como *libros quiroxilográficos*. 2. Los que llevan el texto intercalado en filacterias o espacios especiales, como las ediciones del *Apocalipsis* de San Juan o de la *Biblia de los pobres*. 3. Los que llevan la imagen separada del texto, que va debajo o al margen, como las ediciones del *Speculum humanae salvationis*, del *Ars moriendi* o del *Defensorium Beatae Mariae*. 4. Los que solo llevan texto, como los donatos. = libro bloque, libro tabelario. + grabado a fibra, xilografía.

libródromo. neol. empleado por Mario Vargas Llosa para denominar despectivamente a la gran superficie comercial dedicada a la venta de libros.

libropesía. neol. empleado por Francisco de Quevedo y Villegas en uno de sus sonetos para designar la bibliomanía del ignorante que se hincha acumulando libros sin ton ni son:

*No es erudito, que es sepulturero,
quien solo entierra cuerpos noche y día;
bien se puede llamar libropesía
sed insaciable de pulmón librero.*

libros. Para los católicos, los libros sagrados.

libros frecuentes. V. frecuentes.

libros morales. V. libro moral. = libros sapienciales.

libros sagrados. Para los católicos, los textos que componen la *Biblia*. = libros.

libros usuales. libros frecuentes.

librote. aum. de libro. = librazo, mamotreto.

licencia. Documento en que consta la facultad o permiso para hacer algo. + cartilla militar, pase, permiso, seguro.

licencia (con). Expresión colocada en la portada o en otro punto de los preliminares de un libro con la que se indica que su edición cuenta con el preceptivo permiso de la autoridad competente. = *licentia (cum)*. + imprimátur, licencia de impresión y venta.

licencia absoluta del soldado. canuto.

licencia de conducir. permiso de conducir.

licencia de impresión y venta. 1. Permiso concedido por la autoridad civil para poder imprimir y vender un libro de acuerdo con el texto aprobado en el original sometido a la censura previa y que quedaba en poder de dicha autoridad como comprobante. Se expresaba mediante la fórmula *con licencia*, impresa en la página de portada o en

otra de preliminares. Su imposición se debe a la pragmática dada por los Reyes Católicos en Toledo el 8.07.1502, y su aplicación correspondía a los presidentes de las Reales Chancillerías de Valladolid y Granada, a los arzobispos de Toledo y Sevilla, y a los obispos de Burgos y Salamanca. La concesión de la licencia de impresión suponía la censura previa y, para que «ninguna cosa se pueda añadir o alterar en la impresión», Carlos V dispuso en las Ordenanzas del Consejo Real, dictadas en La Coruña en 1544, que el original de cada obra autorizada se depositara en dicho consejo. Por L. dada en Aranjuez el 8.05.1682, Carlos II prohibió la impresión de libros sin licencia del Real Consejo. Felipe V, por L. de 30.06.1705, obligó a que todo impreso incluyera dicha licencia. + censura, libertad de imprenta, licencia (con), privilegio de impresión. 2. Permiso concedido por la autoridad eclesiástica a las obras que el Código de Derecho canónico somete a la censura de dicha autoridad. Se reconoce mediante el *nihil obstat* del censor y el imprimátur de la autoridad eclesiástica impresos generalmente en los preliminares del libro.

licencia para cargar. cargue.

licencia para pasar libremente. pasaporte. = pase.

licencia poética. Infracción de las leyes del lenguaje o del estilo que puede cometerse lícitamente en la poesía, por haberla autorizado el uso con aprobación de los doctos.*

Licenciado en Filosofía y Letras (Archivero, Bibliotecario y Arqueólogo). Titulación académica que se estableció en los planes de estudio provisionales aprobados por D. de 15.09.1931 para las Facultades de Filosofía y Letras de las Universidades de Madrid y de Barcelona a título de ensayo, ampliándose por D. de 27.04.1935 a las de Granada, Santiago, Zaragoza, Valladolid, Salamanca, Sevilla y Valencia, quedando suprimida al término de la Guerra civil.

licentia (cum). lat. licencia (con).

lición. ant. lección.*

licionario. ant. leccionario.*

licitación. Documentación presentada por una persona física o jurídica ofreciendo sus servicios en determinadas condiciones y precio para la realización de una obra sacada a concurso público por la Administración.

lienzo. Tela que se fabrica de lino, cáñamo o algodón y, recubierta de cera o pintada de albayalde, se empleó en la antigüedad como soporte de escritura, bien colocada sobre tablillas o *tabulae lintei*, o suelta en rollos o *volumina lintea*.

liga. Documento en que consta la confederación que hacen entre sí los príncipes o Estados

para defenderse de sus enemigos o para ofenderlos. = alianza, pacto, unión.

ligado. Unión o enlace de las letras en la escritura.* + ligadura.

ligador de libros. encuadernador.

ligadura. Tipo de imprenta que enlaza dos o más letras. = ligatura. + enlace, ligado, logotipo, monograma.

ligamiento. Acción y efecto de ligar o atar.* = encuadernación.

ligar. 1. Unir o enlazar las letras en la escritura.

2. ant. encuadernar.*

ligarza. Ar. Atado o legajo de papeles o cosas semejantes de una misma clase.* = enfilado. + lío.

ligatura. ant. ligadura.*

lima. Corrección y enmienda de las obras, particularmente de las de entendimiento.* = castigo, corrección de estilo. = pulido. + comto.

limador, ra. Persona que lima una obra. = corrector de estilo, pulidor.

limadura. Acción y efecto de limar.* = castigo.

limar. Pulir una obra.* = castigar.

limbo. archivo intermedio.

liminar. preliminar.

limpiaplumas. Paño con adorno o sin él, o cepillito que servía para limpiar las plumas de escribir.* + cendal, entraparse la pluma, pelo, raspa, templar la pluma.

limpio (en). 1. En claro y sin enmienda ni tachones, a diferencia de lo que está en borrador.* + borrador (en), sucio (en).

linajista. Persona que escribe sobre linajes. + genealogista.

línea. 1. Serie de palabras o caracteres escritos o impresos unos al lado de otros, formando una final rectilínea. = renglón. + interlinear. 2. *cíbero*.

línea (en). 1. Sistema de colocación de las estanterías de forma que unas se sitúan a continuación de otras formando una línea recta. + batería (en). 2. Modalidad de operar una unidad funcional cuando está conectada a la unidad central de un ordenador remoto mediante un terminal. + línea (fuera de), *OPAC*.

línea (fuera de). Modalidad de operar una unidad funcional cuando no está conectada a la unidad central de un ordenador remoto mediante un terminal. + línea (en).

línea (media). Múltiplo del punto Didot que vale seis veces más, por lo que mide 2,25639 mm. + punto Didot.

línea bailada. V. bailado.

línea completa. línea llena.

línea corta. línea de composición tipográfica que no ocupa totalmente el ancho de la caja. + línea ladrona, línea llena, línea quebrada.

línea de autor. línea de composición tipográfica que sigue al título de un texto, recoge el nombre de su autor y precede al texto mismo.

línea de conducción. línea horizontal continua o discontinua que se emplea en texto con notación musical, cuadros, tablas, etc., para enlazar letras o palabras muy separadas en un texto con el fin de que el lector no cambie de renglón. = línea de guía. + puntos de conducción.

línea de continuación. línea de remisión.

línea de fecha. línea de composición tipográfica que, en la cabecera de un diario, encima o debajo del título, recoge los datos relativos a orden, lugar y fecha de publicación de un número de dicha publicación periódica.

línea de folio. titulillo. = folio explicativo.

línea de guía. línea de conducción.

línea de origen. línea de composición tipográfica que, en un diario, recoge el lugar y fecha de origen de una noticia.

línea de pie. 1. línea de composición tipográfica que va al final de una página, después de la última línea de texto, y recoge el folio, la página o la signatura tipográfica. 2. línea de composición tipográfica que va al final de la primera página de cada cuaderno, después de la última línea de texto, y recoge abreviadamente el título de la obra y el número del cuaderno para facilitar su alzado a efectos de encuadernación. + reclamo, signatura tipográfica.

línea de puntos. puntos suspensivos.*

línea de remisión. línea que recoge la indicación de que un texto *continúa en o viene de otra* página.

línea huérfana. línea quebrada que aparece sola en la primera línea de una página.

línea isalóbara. isalóbara.

línea isaloterma. isaloterma.

línea isóbara. isóbara.

línea isobárica. isóbara.

línea isobasa. isobasa.

línea isóbata. isóbata.

línea isoclina. isoclina.

línea isodínama. isodínama.

línea isofena. isofena.

línea isófono. isófono.

línea isogeoterma. isogeoterma.

línea isoglosa. isoglosa.

línea isógona. isógona.

línea isograda. isograda.

línea isohieta. isohieta.

línea isohipsa. isohipsa.

línea isoléxica. isoléxica.

línea isomórfica. isomórfica.

línea isonefa. isonefa.

línea isopéctica. isopéctica.

línea isopluvial. isopluvial.

línea isoquímica. isoquímica.

línea isosintágmica. isosintágmica.

línea isotaca. isotaca.

línea isótera. isótera.

línea isoterma. isoterma.

línea isotona. isotona.

línea isovela. isovela.

línea isoyeta. isoyeta.

línea justificante. Cada una de las cuatro rectas que delimitan el cuadro de justificación. + renglón.

línea ladrona. línea corta cuya composición tipográfica tiene menos de cinco letras en medida corta y siete u ocho en medida larga.

línea llena. línea de composición tipográfica que ocupa totalmente el ancho de la caja. = línea completa. + línea corta, línea tirada (a).

línea muy delgada. vírgula. = virgulilla.

línea perdida. línea de composición tipográfica que, siendo parte del título de una obra, capítulo, etc., está formada tan solo por un artículo o preposición.

línea por línea. Dícese de la copia manuscrita o impresa que tiene los mismos renglones que el original y las mismas palabras dentro de cada renglón, aunque no las mismas páginas. + plana y renglón (a).

línea quebrada. línea corta con la que acaba párrafo. + línea huérfana, línea viuda.

línea rectriz. renglón.

línea sangrada. Primera línea de un párrafo que lleva una pequeña entrada o sangrado con relación a las demás.

línea tendida (a). línea tirada (a).

línea tirada (a). Dícese de la composición que ocupa todo el ancho de la plana.* = línea tendida (a). + columna.

línea viuda. Dícese de la primera línea de un párrafo cuando aparece sola en la última línea de texto de una página.

lineal. V. clasificación lineal, escala lineal, escritura lineal, información lineal, letra lineal, notación lineal.

lingüística. Ciencia del lenguaje.*

lingüístico, ca. 1. Perteneciente o relativo a la lingüística.* 2. Perteneciente o relativo al lenguaje.* + isoglosa, isófono, isoléxica, isomórfica, isosintágmica, isotona. 3. V. atlas lingüístico, mapa lingüístico.

linogrado. 1. Procedimiento de grabado similar a la xilografía pero realizado sobre plancha de linóleo, material que reúne mejores cualidades para el caso que la madera. = grabado en li-

nóleo, linóleo, linoleogrado. 2. Plancha grabada por el procedimiento anterior. = grabado en linóleo, linóleo, linoleogrado. 3. Estampa obtenida mediante la impresión de la plancha anterior. = grabado en linóleo, linóleo, linoleogrado, linografía, linoleografía.

linografía. linogrado.

linóleo. linogrado.

linoleogrado. linogrado.

linoleografía. linogrado.

linón. V. tarlatana.

linotipia. Máquina de componer tipográficamente formando y fundiendo con sus matrices líneas completas de texto, por lo que, en caso de errata, hay que volver a componer toda la línea. Con el nombre comercial de *Linotype*, fue inventada en 1886 por Ottmar Mergenthaler, un relojero alemán radicado en Estados Unidos, y ese mismo año se empleó en el *New York Tribune*. + monotipia.

linotipista. Persona que compone con la linotipia. + compositor.

linterna mágica. Aparato óptico con el cual, por medio de lentes, se hacen aparecer, amplificadas sobre un lienzo o pared, figuras pintadas en tiras de vidrio intensamente iluminadas.* + diascopio.

lío. ant. legajo. = ligarza.

lipograma. Texto escrito omitiendo deliberadamente una determinada letra del alfabeto.

lirica. Género literario al cual pertenecen las obras, normalmente en verso, que expresan sentimientos del autor y se proponen suscitar en el oyente o lector sentimientos análogos.*

lirico, ca. 1. Perteneciente o relativo a la lira, a la poesía apropiada para el canto o a la lírica.* + mélico. 2. Dícese de la obra literaria perteneciente a la lírica o de su autor.* + canción, canto, corona poética, elegía, ensalada, serranilla. 3. Propio, característico de la poesía lírica, o apto o conveniente para ella. *Arrebatado, lenguaje, talento LÍRICO*. * 4. Dícese de las obras de teatro total o principalmente musicales*

lista. Enumeración, generalmente en forma de columna, de personas, cosas, cantidades, etc., que se hace con determinado propósito.* = canon, detalle, elenco, minuta, nómina, relación, rol, sílaba, tabla.

lista acumulativa. V. acumulativo.

lista alcabalatoria. V. alcabalatorio.

lista alfabética. lista en que las personas, cosas, etc., enumeradas están dispuestas en orden alfabético. = abecedario.

lista alfabética de noticias. diccionario.

lista circunstanciada. detalle.

lista cronológica de actividades a realizar. programa.

lista de amillarados. amillamiento.

lista de autoridad. lista de encabezamientos uniformes.

lista de bienes. inventario.

lista de calles. callejero.

lista de candidatos a diputados. encasillado.

lista de contribuyentes. cabezón.

lista de cosas. catálogo.

lista de datos. guía.

lista de datos sobre un viaje. itinerario.

lista de decretos. decretero.

lista de derechos. tarifa.

lista de direcciones. directorio.

lista de encabezamientos de materia. Relación alfabética, generalmente impresa, de encabezamientos de materia que sirve de base para la redacción del catálogo alfabético de materias. = epigrafiario, lista de epígrafes.

lista de encabezamientos uniformes. Relación alfabética de los encabezamientos escogidos como normalizados, cuando hay posibilidad de otros, para emplearlos como nombres uniformes de entidades, títulos de obras anónimas, títulos de series, etc., en la catalogación bibliográfica. = catálogo de autoridad, fichero de autoridad, lista de autoridad, lista de términos controlados. + autoridad.

lista de epígrafes. lista de encabezamientos de materia.

lista de erratas. fe de erratas.

lista de fallecidos. necrología.

lista de fincas. catastro.

lista de frases. letanía.

lista de fuegos. fogueación.

lista de funcionarios de un centro. plantilla. = planta.

lista de graduandos. alcalafinos. rótulo.

lista de habitantes. censo.

lista de hogares. fogueación.

lista de ilustraciones. índice de ilustraciones.

lista de impuestos. tarifa.

lista de incipia. incipitario.

lista de individuos de una corporación militar. escala. = escalilla.

lista de individuos de una corporación funcional. escalafón.

lista de libros. índice. = catálogo, repertorio.

lista de locuciones. letanía.

lista de mártires. martirologio.

lista de muertos. necrología.

lista de nombres. nomenclátor. = letanía, nomenclador, nomenclatura, nómina.

lista de obispos de una diócesis. díptica. = episcopologio, episcopio.

lista de palabras. vocabulario.

lista de palabras técnicas. nomenclatura.
 lista de platos de un restaurante. carta.
 lista de pobladores. censo.
 lista de precios. tarifa.
 lista de preguntas. cuestionario.
 lista de puestos de trabajo de un centro. plan-
 tilla.
 lista de reos. decretero.
 lista de reparto de alcabalas. alcabalatorio.
 lista de riqueza. censo.
 lista de santos. santoral.
 lista de soldados. alarde. = alcamiz.
 lista de tarifas. baremo.
 lista de temas. temario.
 lista de términos controlados. lista de encabe-
 zamientos uniformes.
 lista de vecinos. vecindario. = empadronamiento,
 matrícula, padrón.
 lista de vencedores en una competición. pal-
 marés.
 lista de víctimas de una causa. martirologio.
 lista en orden alfabético. abecedario.
 lista extractada. listín.
 lista negra. Relación secreta de obras conside-
 radas vitandas en época de censura.
 lista pequeña. listín.
 listado. Documento en papel continuo, plega-
 do en zigzag, producido por la impresora de un
 ordenador con la información solicitada.
 listar. alistar, sentar o escribir en lista.*
 listero, ra. Persona encargada de hacer la lista de
 los que concurren a una junta o trabajan en común.*
 listín. 1. Lista pequeña o extractada de otra más
 extensa.* + guía. 2. Por antonom., listín de teléfo-
 nos.
 listín de teléfonos. Publicación que recoge, con
 periodicidad regular, el nombre, dirección y nú-
 mero de teléfono de los abonados a este servicio.
 = directorio telefónico, guía de teléfonos, listín.
 Litaniae. lat. Título uniforme recomendado por
 la FIAB para el libro litúrgico postridentino de los
 ritos latinos de la Iglesia católica que es parte del
Rituale y contiene la letanía de los santos con sus
 oraciones.
 literal. 1. Conforme a la letra del texto, o al sen-
 tido exacto y propio, y no lato ni figurado, de las
 palabras empleadas en él.* 2. Aplícase a la tra-
 ducción en que se vierten todas y por su orden,
 en cuanto es posible, las palabras del original.* 3.
 Que reproduce lo que se ha dicho o escrito.* 4.
 Que, en la transcripción de una escritura alfabé-
 tica a otra lengua, procede letra por letra.*
 literalidad. Calidad de literal.*
 literalmente. Conforme a la letra o al sentido
 literal.*

literalmente. Conforme a la letra o al sentido
 literal.* = letra (a la), letra (al pie de la), letra (atar-
 se a la), letra por letra, palabra por palabra, ser-
 vilmente.
 literariamente. Según los preceptos y reglas de
 la literatura.*
 literario, ria. 1. Perteneciente o relativo a la li-
 teratura.* + iliterario. 2. V. género literario, repú-
 blica literaria.
 literato, ta. 1. Aplícase a la persona versada en
 literatura y que, por tanto, también puede haber
 escrito obras literarias. = escritor. + iliterato. 2. Per-
 sona que profesa o cultiva la literatura. = hombre
 de letras, letrado, mujer de letras.
 literatura. 1. Arte que emplea como instrumento
 la palabra. Comprende no solo las producciones
 poéticas, sino también las obras en que caben ele-
 mentos estéticos, como las oratorias, históricas y
 didácticas.* = letras (bellas), letras (buenas), letras
 humanas. 2. Teoría de las composiciones litera-
 rias.* 3. Conjunto de las producciones literarias
 de una nación, de una época o de un género. *La*
*LITERATURA griega; la LITERATURA del siglo XVI**; *la LI-*
TERATURA infantil. 4. Por ext., conjunto de obras
 que versan sobre un arte o ciencia. *LITERATURA mé-*
*dica. LITERATURA jurídica.**
 literatura clandestina. Conjunto de impresos
 clandestinos. = literatura subterránea.
 literatura de cordel. pliego de cordel.
 literatura de evasión. Género formado por la
 literatura de estilo narrativo y carácter ligero, co-
 mo la novela de aventuras, la policíaca, la rosa,
 etc., que se lee por puro entretenimiento.
 literatura de fábulas. fabulística.
 literatura de informes. literatura gris.
 literatura dramática. teatro.
 literatura galante. literatura que trata con pi-
 cardía un tema amoroso.*
 literatura gris. Conjunto de publicaciones gri-
 ses. = literatura de informes.
 literatura infantil. literatura escrita o adapta-
 da para niños. + narrativa infantil, poesía infan-
 til, prensa infantil, teatro infantil.
 literatura juvenil. literatura escrita o adaptada
 para jóvenes. + narrativa juvenil, poesía juvenil,
 prensa juvenil, teatro juvenil.
 literatura novelesca. novelística.
 literatura obscena. V. obsceno.
 literatura poética. poesía.
 literatura subterránea. literatura clandestina.
 lith. abrev. de *lithografiavit*.
 lithografiavit. lat. equivalente a *litografió* que,
 abreviado *lith.*, precede al nombre del artista en
 las litografías.
 litigio. pleito judicial.

litofotografía. fotolitografía.*
 litofotografiar. fotolitografiar.*
 litofotográficamente. fotolitográficamente.*
 litogr. abrev. de litografía, litografiado, o litó-
 grafo en las *Reglas de catalogación*.
 litografía. 1. Procedimiento de impresión pla-
 nográfica de lo dibujado o grabado sobre piedra
 caliza preparada al efecto, basado en el rechace
 de un cuerpo graso a mojarse con agua, y el de
 un cuerpo mojado con agua a retener un cuer-
 po graso como la tinta. Fue ideado en 1798 por
 el bávaro Alois Senefelder. = hermoglia, plani-
 grafía, planografía, sistema de impresión quími-
 ca. + piedra litográfica. 2. Plancha obtenida por
 el procedimiento anterior. 3. Estampa obtenida
 mediante la impresión de la plancha anterior. En
 las *Reglas de catalogación* se abrevia litogr. + re-
 porte. 4. Establecimiento dedicado a este siste-
 ma de impresión.
 litografía en color. cromolitografía.
 litografía sobre cinc. cincografía. = zincografía.
 litografiado, da. Hecho mediante litografía. En
 las *Reglas de catalogación* se abrevia litogr.
 litografiar. Aplicar el procedimiento de la lito-
 grafía.
 litografiar en color. cromolitografiar.
 litográficamente. Por medio de la litografía.
 litográfico, ca. 1. Perteneciente o relativo a la li-
 tografía.* 2. V. piedra litográfica.*
 litografista. litógrafo.
 litógrafo, fa. Persona que practica la litografía.*
 En las *Reglas de catalogación* se abrevia litogr. =
 grabador de litografías, litografista. + cromolitó-
 grafo, fotolitógrafo.
 litógrafo en color. cromolitógrafo.
 Liturgia horarum. lat. Título uniforme reco-
 mendado por la FIAB para el libro litúrgico postrid-
 entino de los ritos latinos de la iglesia católica
 que reemplazó al *Breviarium* y contiene los tex-
 tos que determinados clérigos deben recitar di-
 riamente como oficio divino.
 litúrgicon. hel. Libro litúrgico de las iglesias
 oriental y bizantina que contiene las principales
 liturgias eucarísticas. Es semejante al misal de la
 iglesia católica. + *diacónicon, hieráticon*, misal.
 liturgista. Persona versada en la liturgia y su his-
 toria y que, por tanto, puede haber escrito obras
 sobre esta disciplina.
 livor. V. fe de livores.

II

llamada. 1. Cifra, letra o signo colocado al final
 de una palabra del texto, generalmente en posi-
 ción de volado, con el que se remite a una nota

colocada al margen o al pie de la página, al final
 del capítulo o al final de la obra. + reclamo. 2. In-
 dicación de que hay una relación coordinada en-
 tre términos o clases en un lenguaje documental.
 llamar. Nombrar, apellidar. = renombrar.
 llana. Cada una de las caras de una hoja de pa-
 pel.* = carilla, plana.
 llaneza. Sencillez notable en el estilo.*
 llano, na. Aplícase al estilo sencillo y sin ornato.*
 llave. 1. Signo con estas dos figuras ({}), que son
 respectivamente la de apertura y la de cierre, que
 se emplea para encerrar por alguna razón pala-
 bras, frases o líneas de un texto, por lo que se le
 da el tamaño conveniente al número de líneas en-
 cerrado. + abrazadera, acolada, *claudatur*, cor-
 chete, paréntesis. 2. Clave del pentagrama.* 3. Ca-
 da una de las tiras de tela o de piel que unen y
 refuerzan interiormente, en sentido horizontal, la
 tapa de la encuadernación cuando se une al lo-
 mo del bloque del libro en los libros rayados y los
 de música.
 llave (abrir). Poner la llave izquierda ({} o de
 apertura.
 llave (cerrar). Poner la llave derecha ({} o de
 cierre.

lo

loa. 1. Composición dramática breve, pero con
 acción y argumento, que se representaba anti-
 guamente antes del poema dramático al que ser-
 vía como preludio o introducción.* 2. Poema dra-
 mático de breve extensión en que se celebra,
 alegóricamente por lo común, a una persona ilus-
 tre o un acontecimiento fausto.* = loanza.
 loanza. loa.
 loc. cit. abrev. de loco citato.
 locación y conducción. Contrato de arrenda-
 miento.*
 localista. Dícese del escritor o artista que cul-
 tiva temas locales.* + regnicola.
 loco citato. lat. incorporado al *DRAE* con su va-
 lor de *en el lugar citado* que, abreviada en oca-
 siones como loc. cit., se emplea para acortar ci-
 tas bibliográficas en las notas puestas a un texto,
 pues, precedida del nombre de un autor, equiva-
 le a la repetición total del título y de los demás da-
 tos de descripción analítica de un trabajo que no
 es obra independiente y que ha sido menciona-
 do ya en nota anterior, aunque no contigua. + ci-
 ta bibliográfica, *opere citato*.
 -logía. elem. compos. que significa «tratado»,
 «estudio», «ciencia»: *mineralogía, lexicología.**
 logografía. escritura léxica.
 logográfico, ca. V. escritura logográfica.

logográfico, ca. 1. Perteneciente o relativo al logogrifo.* 2. Oscuro, difícil de entender.*

logogrifo. Enigma que consiste en hacer diversas combinaciones con las letras de una palabra, de modo que resulten otras cuyo significado, además del de la voz principal, se propone con alguna oscuridad.*

logotipo. 1. Grupo de letras, abreviaturas, cifras, etc., fundidas en un solo bloque para facilitar la composición tipográfica.* = politipo. 2. Distintivo formado por letras, abreviaturas, etc., peculiar de una empresa, conmemoración, marca o producto.* + enlace, ligado, ligadura, monograma.

lombardo, da. V. **escritura lombarda**.

lomera. Trozo de piel, tela u otro material que cubre el lomo del cuerpo del libro y queda debajo del lomo de la encuadernación.

lomo. 1. Parte exterior de un cuaderno por donde han quedado dobladas sus hojas. 2. **lomo de la encuadernación**. 3. **lomo del bloque del libro**.

lomo articulado. **lomo** de la encuadernación que no va pegado al **lomo** del bloque del libro, sino a un **lomo** falso, por lo que queda un hueco o boca entre el **lomo** de la encuadernación y el **lomo** del bloque del libro. Se hace desde finales del siglo XVIII. = **lomo** destacado, **lomo** en comisura, **lomo** hueco, **lomo** roto, **lomo** suelto. + **encuadernación** a la española, **encuadernación** a **lomo** articulado, **encuadernación** a **lomo** destacado, **encuadernación** a **lomo** en comisura, **encuadernación** a **lomo** hueco, **encuadernación** a **lomo** roto, **encuadernación** a **lomo** suelto, **lomo** pleno. + boca.

lomo bordeado. **lomo** redondeado.

lomo con fuelle. **lomo** formando pegando un tubo de papel o de tela al **lomo** del bloque del libro y al interior del **lomo** de la encuadernación. = **lomo** tubular.

lomo cuajado. V. **cuajado**.

lomo de la encuadernación. Parte de la **encuadernación** que une las cubiertas o las tapas y recubre el **lomo** del bloque del libro. En ella se coloca generalmente el nombre del autor y el título de la obra. = **espina**, **espinazo**. + **bisagra**, **cabeceira**, **cabezada**, **cajo**, **canal**, **contralomo**, **enlomar**, **entrenervio**, **lomera**, **nervio**, **nervura**, **tejuelo**.

lomo del bloque del libro. Parte del **bloque del libro** donde quedan unidos mediante pegado o cosido los cuadernos u hojas que lo forman. + **cen-dal**, **cordezuela**, **cosido**, **marca** de **lomo**.

lomo destacado. **lomo** articulado.

lomo en comisura. **lomo** articulado.

lomo falso. Cartulina encolada a la parte interior del material de revestimiento del **lomo** de la encuadernación.

lomo fijo. **lomo** pleno.

lomo hueco. **lomo** articulado.

lomo largo. gal. por **lomo** liso.

lomo liso. **lomo** de la encuadernación que carece de nervios porque en el **lomo** del bloque del libro se han grecado las cordezuelas o costillas. = **lomo** largo. + **cosido** a la greca, **grecar**.

lomo lleno. **lomo** pleno.

lomo pegado. **lomo** pleno.

lomo plano. **lomo** de la encuadernación que no ha sido redondeado y forma ángulo diedro con las tapas. + **lomo** redondeado.

lomo pleno. **lomo** de la encuadernación que va pegado al **lomo** del bloque del libro. = **lomo** fijo, **lomo** lleno, **lomo** pegado, **lomo** unido. + **encuadernación** a la francesa, **lomo** articulado.

lomo redondeado. **lomo** de la encuadernación que presenta una superficie convexa. = **lomo** bordeado. + **canal**, **lomo** plano.

lomo roto. **lomo** articulado.

lomo suelto. **lomo** articulado.

lomo tubular. **lomo** con fuelle.

lomo unido. **lomo** pleno.

lopista. Persona versada en la vida, la obra o el influjo de Lope de Vega y que, por tanto, puede haber escrito obras sobre este tema.

lora. lat. Cierre del rollo o volumen.

loxodromo. **portulano**.

lu

lucidario. **elucidario**.

lucubración. Acción y efecto de lucubrar.* = **elucubración**.

lucubrar. Trabajar velando y con aplicación en obras de ingenio.* = **elucubrar**.

ludoteca. 1. Colección de juguetes. 2. Lugar donde se guarda la colección anterior. 3. Institución que reúne y conserva, con fines didácticos, una colección de juguetes que complementan a los de la escuela y su biblioteca, y a los de la biblioteca infantil.

lugar. Pasaje, texto, autoridad o sentencia; expresión o conjunto de expresiones de un autor, o de un libro escrito.*

lugar (sin). Falta de la indicación del lugar de impresión en un impreso. En las *Reglas de catalogación* se abrevia s. l. = *sine loco*.

lugar común. Expresión trivial, o ya muy empleada en caso análogo.* = **lugar** oratorio.

lugar de edición. **lugar** de publicación.

lugar de impresión. Nombre de la localidad donde tiene su sede el impresor de un documento.

lugar de publicación. Nombre de la localidad o de la primera de las localidades donde tiene su sede el editor de un documento sometido a las *Re-*

glas de catalogación. En la descripción de publicaciones monográficas, es el primer elemento del área de publicación y/o de distribución. = **lugar** de edición.

lugar donde se guarda un archivo. **repositorio** archivístico.

lugar donde se guarda una biblioteca. **repositorio** bibliográfico.

lugar donde se guardan casetes. **casetero**.

lugar donde se guardan diapositivas. **diapoteca**.

lugar donde se guardan discos sonoros. **disco-teca**. + **fonoteca**.

lugar donde se guardan documentos. **repositorio** documental.

lugar donde se guardan filmes. **filmoteca**. = **cinemateca**.

lugar donde se guardan grabaciones de audio. **fonoteca**. + **discoteca**.

lugar donde se guardan grabaciones de vídeo. **videoteca**.

lugar donde se guardan imágenes. **iconoteca**.

lugar donde se guardan libros. **biblioteca**.

lugar donde se guardan mapas. **mapoteca**. = **cartoteca**.

lugar donde se guardan medios audiovisuales. **mediateca**.

lugar donde se guardan retratos. **iconoteca**.

lugar oratorio. **lugar** común.

lugar para libros de coro. **versícula**.

lulista. Persona versada en la vida y la obra de Raimundo Lulio y que, por tanto, puede haber escrito obras sobre este tema.

luminar. ant. **iluminar**.

lunación. Mes lunar o tiempo que tarda la Luna en pasar de una conjunción con el Sol a la siguiente.

lunario. Almanaque o calendario del año lunar, que cuenta con 12 meses lunares o 354 días.

lupa. Lente de aumento con montura adecuada para el uso a que se destina.* + **carlita**.

lusitanista. **portuguesista**.*

luto. Filete que imprime una línea negra y maciza de espesor superior a dos puntos de cícero.*

luz (dar a). Publicar una obra.* = **alumbrar**, **editar**, **luz** (dar a), **luz** (sacar a o a la), **mundo** (echar al), **parir**, **prensa** (dar a la), **público** (dar al).

luz (sacar a o a la). **dar a luz**, **publicar** una obra.* = **alumbrar**, **editar**, **luz** (dar a), **mundo** (echar al), **parir**, **prensa** (dar a la), **público** (dar al).

luz (salir a). Imprimirse, publicarse una cosa.* = **luz** pública (ver la).

luz pública (ver la). Ser editado, ser publicado. = **aparecer**, **luz** (salir a).